

ТВРДИЦА.

Единъ въ Клад
и в дара и в Копилка
всѣхъ грациа и с Тавровъ
7 Десеиберя 893

Рис. Ср. № 843, 1

Т В Р Д И Ц А

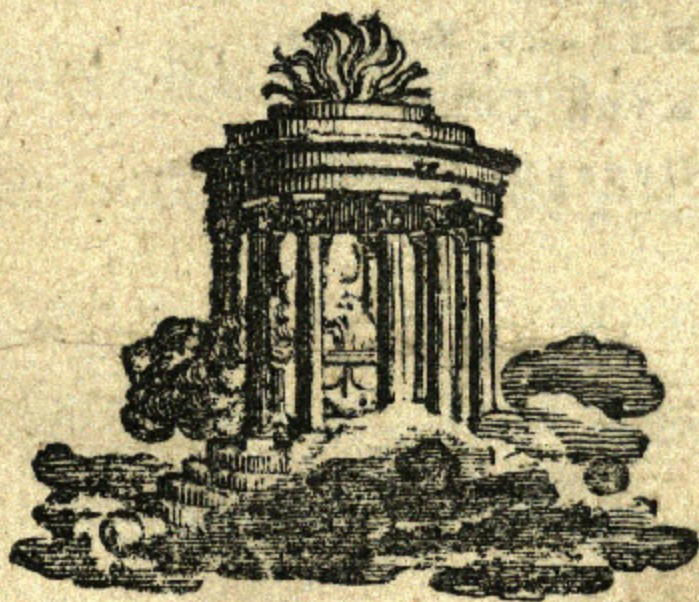
шальиво Позориште

у три Дѣйства

составлено

одъ

Іоанна С. Поповича.



(Друго умножено Изданіе.)

Der Geizhals, orig. Lustspiel.

У НОВОМ-САДУ,

Печатано у Типографіи Яковичевој. 1838.

232649



Л и ц а :

Курь Іаня

Юца, нбгова супруга.

Катица, Іаньна кби одъ прве жене.

Мишибъ: Потарошь.

Курь Дима.

Петарь, кубевный слуга.

2

П р е д г о в о р ъ
к' другому Изданію.

Дѣло ово имало е среѣу такво благово-
леніе кодъ Читателя мой наѣи, да се не
само сви Ексемплари, кой су изванъ Пре-
нумераціе остали, у правомъ смыслу реѣи
разграбили, но да су јошт са сви страна
Любительи дотле е' писмама навалъивали,
докъ имъ нисамъ обеѣао Тврдицу по
другій путь на светъ издати. Я самъ По-
зориште ово при взоромъ изданію е' ед-
нымъ лицемъ умножію, но еотымъ мы-
слимъ, да се дѣлу ништа ніе щкодило.
Ништа манъ, ако бы се ко нашао, коме
ово не бы было по вољи, томе као прекій

лекъ препоручуемъ свуда, што му се годъ
недопада, перомъ неколико пута превући,
и сотымъ будь свою задовольити. Ово се
средство кодъ сваке кнѣиге слободно упо-
ребити може, сотымъ выше, што е по-
моћь очевидна, а за Рецептъ се ништа не
плаћа. — Међу тымъ при повторителномъ
издаваню веселогъ овогъ Позоришта ништа
друго не желимъ, осимъ, да оно прили-
комъ првогъ Изданія задобивено већъ бла-
товоленіе и сада, и далѣ задржи; и радо-
ваћу се, ако дѣло ово кадро буде мое и-
ме и у позніе векове е истимъ дѣйствомъ,
кое садъ производи, пренети и задржати.

Сочинитель.

Д Ъ Й С Т В О I.

Позоріе 1-о.

Курь Іаня (разгледа алынну) Юца (шіе.)

Кур Іаня: Пань метронъ аристонъ *) красно Грчко мудрость, све сосъ мера, све сосъ мера, па ѣишь доѣишь до велика слава. Ама проклето садашнѣ светъ оѣи све високо; оѣи Мамузу, оѣи балъ, оѣи кафана, оѣи свилена кадифа. Отисъ анангисъ! **) оѣишъ мода, ка-мо аспри? гледишь на баронъ, гледишь на Господа? каймено! незнайшь, да ѣи да пропадни светъ? Нема шпекулація, нема трговина. Пошто тифтику? баѣава; пошто памвукъ? баѣава. Садъ е дошло време, да човекъ иди безъ чизму.

Юца: И то бы лепо іоштъ было.

Іаня: Што ти ту говоришь Шкильи ***) море знайшь ли што е светъ? Седишь како милостиво Госпоѣа, чекашь дванаестъ сата, да єдишь, да пійшь, да спаваць. Што ѣиш

*) Умереность е корыстна.

**) О несреће.

***) Псе го.

да едишь, што да пійшь? што си стекла?
Кад' е было рать, кадъ е было кугу, да мо-
ри мало толики людій? море пропаднишь мо-
ре, пропаднишь кукавицо.

Юца: Нисамъ се ни томъ надаа, да ъу
кодъ васъ пропасти.

Ганя: Ниси си надаа; што си си нада-
да, да си возишь на четыри коньи, да ти
служи катану? Сучи рукаву, кукавицо, па
чувай твоя кућа, ако мыслишь да имашь ле-
ба и соль.

Юца: Кадъ сте ме просиди, вы нисте
такo говорили.

Ганя: Што сумъ говорю, да ти држимъ
у лутку, да ти правимъ маска? Ние доста,
кадъ ти зовимъ душо Юцо, кадъ ти кажимъ
циди мое.

Юца: Одъ како самъ се у кућу довела,
вы іонть нисте запитали, требали ми што-
годъ, и како живимъ. У каковымъ самъ се
альинама венчала, у тима и данасъ одимъ; ни-
ти марите за мене, цити водите бригу о мени,
него живимъ као свака последня у вароши.

Ганя: О шкильи! не водимъ брига за те-
бе. Што ти фали кодъ Курь Ганя? Имашь
доста леба, лецо како Земичка?

Юца: (А башь!)

Ганя: Мумлишь? оѣишь да мумлишь?
шта е ово? (донесе лебаць) Тонь дяво-
донь! ди е толлку лебу?

Юца: Изео се.

Ганя: Шкиљи немарљиво, непромотрено, изіо зи? самъ си лебаць изіо?

Юца: Па изео се у кући..

Ганя: Србско Хондрокефалосъ, незнайш' Грамматіки? како њи лебаць самъ да си єди? Ко є лебу дирао?

Юца: Шта я знамъ, зар' є мало у кући?

Ганя: Незнашъ шкиљи, а што си Газдарицу? што самъ ти узіо, да чувашъ кућа, или да гледишъ на пенћеръ, на младо офицыръ? о сиромахъ Куръ Ганя, морашъ да пропаднишъ крозь неваляло светъ,

Юца: Сады да пропадне крозь мало леба, што се у кући поело.

Ганя: Кучко проклето, што ми даишь ватра у мою срцу. Есмо ручали како Фирит'?— есмь казо, да си чека вечеру? море знайшь што є то *Παῖ μέτρον ἄριστον τῆς ἀνάγκης*! кадъ є найвећу сиротињу на овај светъ, онда прави парада шыроко високо.

Юца: Господару, време є већъ, да се едаць путь и я с' вами као жена са своимъ мужемъ разговоримъ.

Ганя: Што њишь да говоришь, да ми правишь штета? —

Юца: Кад' сте ме просили, вы сте мени оно обећавали, што бы и за Грофицу много было; вы сте мени дукате —

Іаня: Бути, бути шкильи, какви дукати? море крайцару море, нема, нема, нема.

Юца: Вы сте мени дукате показывали, и свакоякимъ начиномъ сте гледали да ме заслепите, да за васъ поѣмъ. Я самъ се полакомила, но садъ видимъ; да самъ погрешила, што самъ мою матеръ послушала, а нисамъ за онога пошла, коєга є мое срце изабрало.

Іаня: За оно Іованъ што седи цео данъ у кафана, и игра шервинцлу.

Юца: Какавъ є такавъ є, баръ є младъ и моя прилика.

Іаня: О лепо, тако си почитуй свога Господаръ.

Юца: Я знамъ, да є дужность жене свога мужа почитовати, но мыслимъ, да и жена има право, кадъ зактева, да є мужъ люби.

Іаня: Е, то є лепо речъ, то є лепо слово! Оди да ти полубимъ.

Юца: Ние само доста устма любити, него треба мужъ да пази, шта му жена зактева, пакъ да іой чини по вољи.

Іаня: Ама треба и жена да слуша свога Господаръ?

Юца Я незнамъ, учему се вы на мене можете потужити.

Іаня: Колико сумъ ти пута молю, и правіо Инштанція: Душо Юцо, иемой да си

разговаривашь сосъ наше младо Нотарошь, ая!
Юца нећи да ми чуи.

Юца: Оиъ мене ради и не долази, него
васъ ради, и збогъ Грчкогъ езика.

Ганя: О шкильи, оћишь да ми вучишь
штрикла преко носъ? Зашто не дођи онъ,
кад' сумъ я кодъ кућу, нега све, кадъ я идим'
по моя шпекулація? Видишь како ти ува-
тимъ? Море неможишь да преваришь Грку;
видишь я, видишь (куца се по челу). Не-
га да му кажишь, да ми выше не дођи у моя
кућа.

Юца: Тако нико неговори, ко има де-
войку на удаю.

Ганя: Што удаю? Катица е дете.

Юца: Од 18. година.

Ганя: Пакъ, кад' сумъ се я с' нѣну Мати
женю, имао сумъ тріянда пенди. И ха! како
бы Госпођо Юцо желила, да донесимъ чита-
ва болта, да правимъ проклето Штафирунгъ,
да чинимъ парада, да држимъ свадба. Море
нема аспри море, нема, нема, оћи да про-
падни светъ.

Юца: Збия, да ми дате по фориште,
да се купе жице.

Ганя: Какву жицу?

Юца: Катицы на Гитаръ.

Ганя: Кирие имонъ! колико сумъ край-
цари већь дао крозь то проклето Гитаръ.

Юца: Гитаръ - Майсторъ е веѣъ петъ сатїй збогъ жица пропустити морао.

Іаня: Да ти керверось носи Гитару, да ти носи моду и мою памету. Ей тихелай Іаня, тако си куѣа не течи. Не ми: выше говори, нема новцы.

Юца: А како ће быти с' моим' шеширом'?

Іаня: (у плашенъ) Какво Шеширь?

Юца: Я мыслимъ време е веѣъ да ми новъ шеширь купите.

Іаня: У - ху - ху! па, па, па! нову шеширь! Милостиво Госпоѣа! Куръ Іаня! шеширь?

Юца: Я самъ и кодъ мое матере шеширь носила.

Іаня: Иди кодъ твою Мати, нека ти купи.

Юца: Я мыслимъ, да сте ми вы мужъ.

Іаня: Немашь доста альину, оѣишь широко високо? охъ женско дугачко коса! море знаишь ли, да е славно Дїогенъ седїо у буру?

Юца: Кад' е быо лудъ.

Іаня: Што, лудъ? Греческо славно Фїлософъ лудъ? непромотрено, неразсужѣено; море да изгубишь глава за ово слово, да си у Морей. Фїлософъ море, славно Греческо Дїогенъ седїо у буру, и ишо без' чизму.

Юца: Валь да нїе имао зашта да купи.

Іаня: Охондро кефалось! море славно Греческо Царъ Александеръ го моли, да прїй-

ми дукати, велики, како твое чело, Філософъ неѣи, Царь го моли, Філософъ неѣи, е, де де! (Гумари, што ниси узіо тако лепо новацъ, па да дашь мене, да правимо лепа шпекулація.)

Юца: Тай Діогенъ може быти да не было оженѣнъ, па е могао чинити, што е годъ хотео, но я самъ ваша жена, я неѣу да се смее светъ одъ мене, него да ми купите шеширъ.

Ганя: Уха! оѣишь да си сваѣишь іоштъ воеь мене?

Юца: Я самъ доста трпила. Шта ѣе то реѣи? Кадъ ниси за жену, да се ниси ни же-нио, срамъ да ти буде.

Ганя: Срамота на тебе и на твою родъ, како почитуишь свога Господаръ.

Юца: Я самъ чинила, што е годъ было могуѣе, али видимъ да е то све бадава.

Ганя: Душо Юцо! што ѣишь ты сосъ мене?

Юца: Оѣу да ми шеширъ купите.

Ганя: Ама за име Бога, нема море край-цари, како да ти кунимъ де?

Юца: Кадъ немате, я ѣу да се расста-вимъ одъ васъ.

Ганя: О Шкилѣи, оѣишь да ми пла-шишь! не си плаши Ганя море, не!

Юца: Вы сте при просидби казывали, да сте капиталість одъ сто Хіляда Фориѣтѣи,

а садъ кажете, да неможете еданъ шеширъ да купите, то е очевидна превара. За таково што праведно е, да се жена растави. — А шта ту треба выше разговора? дай ми што самъ донела, пакъ идемъ моіой матери; жи-вићу како ми Богъ да.

Іаня: Душо Юцо што си ты почела?

Юца: Што самъ почела, почела, я ви-димъ; да овде нема за мене живота.

Іаня: Па то све теће за едно шеширъ?

Юца: Эсть за любовь шешира.

Іаня: Ама море што ћи тебе шеширъ?

Юца: Я оћу да имамъ.

Іаня: Е кад' оћишь башь, оћимъ да ти купимъ за едно, любавь; нега да ми дашь грація три дана, да си промыслимъ.

Юца: Шта ће —

Іаня: Ама не ми говори одну речь де; кад' ти милуимъ, знаишь едно слово. Оћишь да ми осиромашишь, айде де! Іаня има новцы, Іана има велико дукяну, Іаня — й бога-то человекъ. О! оћи да умри Іаня, оћишь да вичишь: яо майки моя, да правим' Іаню одь блато.

Позоріе 2-о.

Бывши, Петаръ,

Юца: Ево Петра, можемо га послати по жице,

Іаня: Да ти дяволь носи сосъ твою жицу; да ти узми паметъ, да забораишь. (Петру) Еси скупіо ону ѣубру сасъ Піяду?

Пет. Аа?

Іаня: (яче) еси скупіо ону ѣубру?

Пет. Какву тужбу?

Іаня: Твоя проклета увета (виче) море ѣубру, ѣубру, ѣубру.

Петаръ: Убру, убру, што не говоришь людски, него се ачишь.

Іаня: Пи, пи, пи, пи, како ми дае ватра у мою срцу!

Юца. Я се чудимъ, зашто га и држите тако стара и глува.

Іаня: Хондро кефало! оѣишь младо катана, да платимъ 500. форинта? Море паметъ море я! — одъ 10. година му правимъ рачунъ. —

Юца: А штету не рачунате, што вамъ чини? —

Іаня: Ты си крива, зашто ниси Газдарца у свою куѣу? да узмишь наумъ.

Юца: Та одономадъ е предъ вашимъ очиме квара учиніо.

Іаня: (уз дане) Сиромахъ Іаня, мора да пострада чрезъ неваляло светъ.

Петаръ: Господару, ево едно писмо на васъ. —

Іаня: Ко го шильи?

Пет: Таки,

Іаня: (продересе) Гайдарось, коє посла ову писму?

Пет. Шта вичешь тако, нисамь я глувь. Ёирь Дима ми є казао, да му таки одговорь однесемь.

Іаня: Курь Дима є мою Пріятель (чита) О, дулось сась Курь Димо! е, е, е, кала! — тимь, тимь, тимь — поштень човекь! кала, кала. (погледі у Юцу.) Душо Юцо иди у твоя соба, имамь една мала шпекулація. (Юца одлази.)

Позоріе 3-е.

Курь Іаня и Петарь.

Іаня. Ту ти писму дао курь Диму?

Пет. А?

Іаня. У, што ми єдишь, єдили ти пси. — Ама графа й одь Курь Дима, му познаим⁹ слово. (гледі у писмо) 10,000 форинта, тріа перь мезо, на чєтыри мєсєць, за єдно право Трговаць, и Рошилдова Облигація у залогь, пе, пе, пе; красно шпекулація! Харись то Тео!*) — Перо сынко, изиѣи мало у авлія.

Пет. Казаѣу му.

Іаня: Што ѣишь да кажишь?

Пет: Да вамь є по вольи.

Іаня: Сметєно, глуво. Изыѣи у поле кад' ти кажимь, єво вако я! (узме га за руку, па га изведєна полѣ, и забра-

*) Фала Богу.

ви собу) Проклета посла! Садъ да изброимъ новцы. — Охо! чекай мало. (Забрави врата, одъ куд'е Юца изишла) Е тако! (отвори сандукъ) Ама ово проклето Юцо може да гледи крозь рупа, кадъ види новцы, зови пустайлю, и ми убій. (виче) Душо Юцо! душо Юцо! епо ъути, пасіо веро, оѣи да ми уби; кадъ броимъ цванцыки, да слуша, „охо! Іаня има новцы! оди Господаръ арамбаша да делимо“ (Затвори сандукъ) Юцо бре, Юцо бре; неѣишь, да си зовишь? (отвори врата) Юцо море, Юцо!

Позоріе 4-о.

Бывши, Юца.

Іаня: Псето неваляно, ди си была?

Юца: Была самъ на полю.

Іаня: На полѣ? на полѣ? кое слушіо моя шпекулація?

Юца: Я незнамъ.

Іаня: Незнашь шкильи, а кое шушкіо на моя врата?

Юца: За Бога у соби ніе было никога.

Іаня. Никога проклето кость, само тебе. Немашь твоя куйна, као Газдарица, негда да си скиташь по собу?

Юца: За Бога, валь да знамъ што ми е посо?

Ганя: Алопу! *) знайшь, да изгуби глава твога Господара. Апаге **) шкильи у куйну, ту ти теби месту. (увати є за руку, пакъ є истера на полѣ, и забрави како єдна, тако друга врата) Проклето Ева, оѣи да превари свога мужь (отвори опеть сандукъ) мой красный животь (премеѣе новце, па после устане и протегли се мало) како ми расти срцу, кадь видимъ мой лепи дукати, кадь гледимъ мой красни талири, и кадь пазимъ велики пакли сось банку! Што ѣу да му дамь? ово кажи, немой мене Господарь; ово опеть виче немой мене, ясамъ лепа. Шкильи мали! неѣимъ да вась продамъ, оѣимъ да вась котимъ; выше, све выше, я! доведе, (показуе вр' Сандука), пак' онда да легнимъ, да спавамъ сладко! Одите вы (узме банкѣ и брои) мѣа Хиляда! екатонь, діо, трія, тесера, пенди, екси, епта, окто, иня, дека; діесь Хилядесъ, трись Хилядесъ, тесересъ Хилядесъ-тесересъ Хилядес'то — и 10,000 у банку. Збогомъ вы други мои срцы (смишисе) оѣимъ да вась затворимъ, да вас' нико недира! затвори Сандукъ.) Е садъ да носимъ на Курь Диму, и да иштимъ облигація. Охо! има више банку (опеть изброи) е, е, ясамъ добро трговаць, не можи да фали Грку. (метне нов

*) Лисицо.

*) Горнясе.

дже у джепъ) Душо Юцо! (одбрави со-
бу) Душо Юцо! (одбрави и друга вра-
та) Душо Юцо!

Шозоріе 5-о.

Іаня и Юца.

Іаня. Душо Юцо! я ѣу да идимъ по мой
ішекулація. Што ѣишь ти да радишь?

Юца: Имасе шта радити.

Іаня: Да седишь овде, да се немакнишь,
да чувашь тоя куѣа, знаишь? кад' мужъ иди
по своя посла, добру Газдарицу треба да во-
ди виршофтъ — разумишь што сумъ казо?
да си немакнишь одъ твоя соба. Садѣим' я да
доѣимъ.

Шозоріе 6-о.

Мишиѣвъ и Бывше.

Іаня: (у! проклето посла! садъ
несмимъ да идимъ.)

Мишиѣвъ: Слуга самъ Куръ Іаня, како
се находите.

Іаня: (поклонисе) Фала Бога здравъ
сумъ; ама зло, зло.

Миш: Зашто зло.

Іаня: Рѣаву време, нема новцы.

Мишиѣвъ: Е фала Богу, кад' сте само
здрави, быѣе и новаца.

Іаня: Како ѣи быти? кад' е невалялу вре-

мену? гди метишь изгубишь, ди радишь имашь штета, е, де! оваква времена, одь кад' е Свету ніе была.

Миш: Хе, хе! хе! небойтесе, неѣете пропасти, кад' нисте до садь пропали, та вы знате штедти.

Іаня: Штедимь Господишь одь неволя, зашто си нема.

Юца: Заповедайте сести Господишь Мишишь (покаже столицу.)

Іаня: А, Господишь Нотариусь неѣи да си дуго бави (проклето Ево, мора да ти дяволь носи.)

Миш: (Юцы) Кад ме тако лепа Госпою пуди, немогу отреѣи (седне.)

Іаня: (узме и самь столицу и тако седне, да е заклонію Юцу одь Нотароша.)

Миш. Курь Іаня, вы имате врло красну Госпою.

Іаня: За мене красно, за другога ружно. (прети Юцы.)

Миш: Е наравно да е она за вась; ништа манѣ што е лепо, оно се мора сваком' допасти.

Юца: Вы мени яко шмайхлуετε.

Іаня: Што си ты мешашь у наше разговорь? ты си дете, ты треба да слушишь, што други паметни говори. Айде у куйна, гледай твое ручакь.

Мишићъ. О, я молимъ нека остане Господя код' насъ, та со тымъ є пріятніи разговоръ, што є веће друштво.

Ганя: (Проклето посла.)

Миш: А гди є господична, она се не дає видити.

Юца: Она є —

Ганя: (пресече і о ѿ) Отишла ѿ (да ти дяволь носи): (помркне на Юцу) Отишла и код' своя другарица знайте да шіе.

Миш: И то є добро дете! само треба да і о ѿ добру прилику наѣте.

Ган: Е Господинъ Нотариусъ, сад є погано светъ, само новцы! ето я, узео сумъ безъ крайцару, голо, сирото ама садъ како ти дођи у куѣа, не ти пита, како ти є кѣи, нега колико дашь. Одъ кудѣимъ да дамъ, кадъ си нема? морамо да пропаднемо свію.

Миш: Садъ су већъ другоячіе 'почели радити; тако юче читамъ у новина, гди еданъ момакъ явля, да є одъ 24. године, лепъ и добро воспитанъ, и жели изигратисе на Лотеріи.

Ганя: Куріе имонъ! да си аусшпилуи?

Миш: Эсть, и то по момъ мнѣнію ніє ништа рѣаво. Онъ є уредіо десеть Хіляда Лоса, по форинту сребра, 10.000 фор. Свакомъ є слободно метути, и на кою девойку среѣа падне, добія с'места младогъ мужа, и толике новце.

Ганя: Хе, хе, хе! пак' после кад' си не милуи, да си вучи за косу?

Миш: И за тай е случай састарано. Ако се девойка, коя е треферъ начинила, момку, или момакъ девойки не бы допао, тако на овай случай добія девойка свой 5000 фор. Момку остае други петъ, пак' се могу обое по вољи усреѣити.

Ганя: Па тако на ову начину може и жена удата да узми?

Миш: О, да како!

Ганя: Врашко светъ! како си савія на свака хунсвутарія.

Миш: То е лепо по момъ разсужденію измышленіе, никомъ се не шкоди, а можесе многима помоѣи; оѣе те ли и вы за фрайлицу узети кой лось?

Ганя: Лось е три цванцики?

Миш: Эсть.

Ганя: О скупо, врло скупо, много новацъ.

Миш: Та вы можете и онако усреѣити вашу Господичну. Но я се задржавамъ, а морамъ іюштъ далѣ иѣи. Знате ли зашто самъ кодъ васъ дошао?

Ганя: Кадъ чуимъ.

Миш: Познато вамъ е, да желимо нашъ варошкій шпиталь разширити.

Ганя: Чуосумъ, и то е лепо одъ наше Магійстратъ.

Миш: Будући да толико новаца за сада у каси немамо, зато смо наумили добре люде у помоћ при овомъ предпріятію позвати. Ево дакле Листа, изволите записати, колико вамъ е могуће, што више, то болѣ.

Іаня: У! За Бога и по Бога Господинъ Нотаріусъ, сад' да си чини трошка на ова оскудна времену, нема люди новцы, то не можи да буде. Нећи нико да да ни одну фенику.

Миш: Ево фала Богу скуплѣно е већ 1000 фор. дайте и вы одну 1000, пакъ ћемо лако намѣреніе достићи.

Іаня: (Уплашено га погледи) 1000 фринта? одъ кудъ Хиляда крайцара? Нема Господаръ Нотаріусъ, нема; знайте да нисумъ видіо крайцара пребіена одъ Месець дана?

Миш: Наћи ће куръ Іаня, знамъ я, само ако оће.

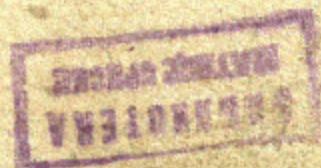
Іаня: Да ми дяволь носи, ако имамъ една крайцара у мою кућу.

Миш: Та вы валь да ме нећете празна одпустити?

Іаня: Немамъ Господине, немамъ една крайцара за садъ.

Миш: Е фала Богу, кадъ немате садъ, быће другій путь: я могу другій путь доћи.

Іаня: Што, другій путь? (проклета Ева му мигнула). Господинъ Нотаріусъ, дайте то цедуля, видимъ да морамъ да пропаднимъ



(узме перо и ступаюћи к' асталу.) ево да жер-
твуимъ по форинта.

Миш: Охо! манѣ се не прійма од 10
фор.

Іаня: Одъ 10 форинта, Господарь Нота-
ріусъ? Камо толики новцы?

Миш: То изъ мое главе не иде, него ка-
ко е Магистратъ заключіо, тако се я владамъ.

Іаня: (Што ѣимъ да радимъ, оѣимъ'
да запишимъ, оѣимъ да си убіимъ, неѣимъ
да запишимъ, оѣи да доѣи безобразно више
путъ) Господарь Нотариусъ, ево да дамъ це-
ло форинта.

Миш: Я немогу пріймити Кврѣ Іаня.

Іаня: Ама ми убите, немамъ више садъ.

Миш: Та кажемъ вамъ, не мора од ча-
са быти, могу я доѣи и другій путъ.

Іаня: (Ето мигнула му Ево, да до-
ѣи кодъ нѣ) Господарь Нотариусъ, ево да си
убіимъ, да дамъ два форинта на то прокле-
то шпиталь.

Миш: Кадъ бы у моіой власти стаяло,
я вамъ небы ямачно досаѣивао, али вы знате
косамъ я кодъ Магистрата.

Іаня: (Пружи му листу). Господарь
Нотариусъ, ево ваша артія, ево моя Юца, ма-
каръ сто пута доѣите, я немамъ да дамъ.

Миш: Та добро, вы нисте такавъ човекъ,
да ѣе те се затезати; нека млаѣи найпре, на
ѣе те вы као старъ полагаю за ѣими.

Іаня: Я сумь човекъ убиинь сваку беду на мою главу Сиромахъ Курь Іаню.

Миш: (устане) Како се вы тешкате, а има стотину, кои бы желили у вашемъ положенію быти.

Іаня: Ево ѱ нека поси (показуе Юцу). И тако оѱи шеширь.

Миш: (иасмеесе) Слуга понизный Курь Іаня.

Іаня: Слуга понизну.

Миш: (полазеѱи Юцы) опростите, што самь вась одь посла задржао.

Юца: О молимь, вы нама сотимь честь указываете.

Іаня: Велико честь за мою Юцу (тргне жену коя е пошла Мишиѱа и спратити) апаге! (приврати) Слуга понизну.

Позоріе. 7-о.

Іаня и Юца.

Іаня: Анеѱемата, анаѱемата, *) оѱишь да ми изишь глава.

Юца: Шта вамь е садь?

Іаня: Ты си му мигнила.

Юца: Шта бы му я намигивала.

Іаня: Ты си Ево, оѱишь да преваришь твогь Адамь. Што си му казала да имамь толико новци?

*) проклета.

Юца: Како бы му яказала оно, што и сама незнамъ.

Іаня: Незнайшь убіо ти стрела одъ громъ, кадъ си слушила на врата. Ты си оно Мачка, што преди за фуруна, а гледи што ъи да кради; ты си ону Езопову Лисицу, што вичи цыли мили Куръ Іаня, а овамо му метишь штрапа за вратъ.

Юца: За Бога, али шта имате садъ опеть противъ мене?

Іаня: Што имамъ Анаѳемата, што имамъ! оѣишь да кажишь Нотариусу да седи, кадъ човеку има своя посла? оѣишь да му кажишь, мене е драго, мене е честь, да доѣи опеть?

Юца: За Бога, та то е учтивость, тако сви, кои су найманѣ воспытани, раде.

Іаня. О тако ради! да зови Нотариуса на своего мужа. И іоцтъ да му кради 10. форишта. Одъ кудъ 10. форишта; айде подай ты, де кадъ кажишь.

Юца: (слегне рамеѣы).

Іаня: Па што говоришь, да ми крадишь, да пропаднимъ. О талась его! *) да си отвори землю, да ми гута, кодъ тако неваляло жена.

Юца: Па неморате дати за Бога, немож вамъ нико отети.

*) О л несребаць.

Іаня: Видишь Алопу; да не даимъ, да доѣди Нотариусъ много пута, и кадъ не Куръ Іаню куѣи, да си унтерхалтуи, а Іаня да плати.

Юца: Знате ли како ће те учинити, да неплатите? да разгласимо едно ютро, да су насъ поарале пуштаје, пакъ онда кадъ се прочуе по вароши, свакій ће васъ жалити, и нико вамъ неће долазити, да васъ узнемирава.—

Іаня: Пи, пи, пи! то е майсторско планъ! тако може и да си носи за мене едно тасъ по цркви, да кажу людій „пострадо Куръ Іаня, айде да го помогнимо.“ Душо Юцо! ты имашъ Грчко паметь у глава, ты ниси одъ Сербско родъ.

Юца: Мыслимъ да се моя баба одъ Грчка колена води.

Іаня: Их, их, их! што ми не кажишь да ти пишимъ у новину. Какво Елинско мудрость! кадъ чуи Грку у Мореа, оѣи да ти дигни у Штатуа како една Циѳія. Ех'! славно Греція, едно зрно како си наѣи одъ твoга духъ, теѣи ето паметь. Душо Юцо, оѣи да си сви Грку радуи за твой родъ.

Юца: (у полазку за себе) Да васъ ѣаво носи. (отиде)

Позоріе. 8-о.

Іаня (самъ).

Іаня: (самъ) проклето Ева, има выше памету нега я. „Коликой изгубіо Кур' Іаня?“ 10,000 форинта. „Айде да го помогнимо.,, На, на, на, колико? Сто форинта! Докса си о Θεοςъ!*) Треба да течимъ подъ моіомъ старостумъ. Имамъ деца. — Пи! што ми рече оно Нотаронъ за неко Лось? оѣимъ да узмимъ за моя Катица. 10. Хиляда форинта стрebro, лепу сумму, мене петъ, Катицы петъ. Охо! а кад' кажи Катица, я самъ добыла, я самъ Господаръ. Папу недамъ ништа? — о чекай шкильи, неѣимъ да ти узмимъ, да узмимъ болѣ на Юца. — Аферимъ Іаня, на Юца? доѣи младъ момакъ одъ 23. годину, да види Юца; онъ лепъ, Юца лепо, онъ миги, Юца миги, онъ си залюби, Юца си залюби, теѣе Куръ Іаня у купусъ. Проклето посла! (мыслисе) нек' иди съ Богмъ ова шпекулація. — Ама десеть хиляда форинта у стрebro, Іаня бре, чуишь? десеть хиляда Форинта стрebro. Ма тинъ тиминъ му!***) да узмим. За Катица? е Катицу е дете, да узмимъ за Юцу. А оно момакъ? врашко посла! Заръ я немамъ Грчко глава? да го преваримъ? *Ανευ ιδρωτος και πόνου εδέν*: ко

*) Слава Богу.

**) Бога зид.

нећи да пробира, нећи да профитира. Каже
Елинско мудрость.

Позоріе 9-о

Курь Дима, пређашній.

Іаня: О, Кала илесте, Курь Димо. 1)

Дима: (тихимъ гласомъ, лагано.)
Дулось сась. — Пось пигени и дуля? 2)

Іаня: А'харра! оѣймо да паднимо свію
преко нось.

Дим: Пистево! (ма я рукомъ) какось
керось. 4)

Іаня: О аделфе, 5) сваку човеку има
свога радость, теѣи я сумь нестрѣна сась про-
клетина на моя глава. Китакси 6) аделфе,
оѣи шеширь проклето широко високо, оѣи
свилена пант'лика.

Дим: Піось 7)

Іаня: Юцо. Е де! Оѣимъ да купимъ,
оѣимъ да си осиромашимъ, неѣимъ да купимъ
оѣи да иди проклето на Нотариусь, ис' тонь
оффицырь, ѣе та липа 8) знайте садашиѣ
свету.

Дим: Тифлуте то філушь пери то філу-
меномъ. 9)

Іаня: Што? на ову кугу одь време? О

1) Добро дошли. 2) Како иде посао? 3) Зло. 4) веру-
емъ, зло време. 5) брате. 6) гледайте. 7) Тко? 8) и
такo дааѣ. 9) Што милуемъ то ми не скупo.

Θεοσφ φилакси. Пропаднимо пропаднимо. А-
хара, ахара, ахамна. 1)

Дим: Аделфе, оѣимъ да ти речимъ на
Србско слово. Знаишь што сумъ дошао?

Ганя: За 10,000 форинта.

Дим: Малиста! 2) той едно. — Дай го.

Ганя: Ис Калинь кардянъ 3) аделфе,
ама знаишь Греческо мудрость: То даніонъ
фронтідонъ анаплеонъ. 4)

Дима: Неси брини де, я то Рошилдову
писму. (пружи му)

Ганя: Е, кала (извади новце пакъ
му брой) ине кала?

Дим: Евхаристо 5)

Ганя: Не евхаристо, нега кад' вратите,
ондакъ Евхаристо, а саде вексла.

Дим: Кала аделфе, кала.

Ганя: Нисамъ узіо Интерессу.

Дим: Кала де.

Ганя За три Месець 300 фор.

Дим: Кала (брой му).

Ганя: (Скупи новце пакъ метне
у Джебъ) Евхаристо. Ето векслу.

Дим: Евѣисъ, 6) (подпише).

Ганя: (гледи подписъ, пакъ он-
да савіе векслу, и тек' што метне у
джебъ, опетъ извади и преврѣе). Ти-
міотатось антропось. 7)

1) велико зло. 2) тако е. 3) с' драге вољ. 4) Дугъ зае
другъ. 5) зафалюемъ: 6) такъ. у) поштень човеку.

Дим: Е, есмо готови сось прва посла?

Іаня: Докса си о Θεось.

Дим: Е, да извадимо друга. Курь Іаня, я сумь дошуо, да ми дайшь твога Катица.

Іаня: Катица?

Дима: Катица.

Іаня: Зашто иштишь ты моа Катица?

Дима: За едно црно око, за едно греческо нось, за едно младость што го има, и за едань поштене.

Іаня: А не иштишь, за новцы, шта има Курь Іаню?

Дима: О Θεось филакси. 1) Оѣи да ми си допадни девойка, оѣимь да си женимь; неѣи да ми си допадни, исъ тонь Θεонь. 2)

Іаня: Курь Димо, вы сте едно паметно човеку. Оѣимь да вамь дамь Катица, да го воспытавате. Она ій младо, лудо; има мати, што — го воспытава за шеширь, за свилена альина, за младо оффицырь, а не за куйна и кецеля, да крпи издрту джаку, да носи едни цыпели година дана.

Дима: Кала.

Іаня: Мы смо! люди трговцы, што треба широко високо? Што ѣи штафирунгь уа! велико господско, не треба тра, тра, тра на свадба; узмишь твоя млада сось мало альину, ти едосень о Θεось; 3) пакь идишь у твоя

1) Сачувай Боже. 2) в' Богомь. 3) што е Богь дао.

кућа, и гледишь твоя шпекулація као поштень човеку.

Дима: Ама краксите тинь катица, да видимо оѣи да поѣи.

Ганя: Што оѣи, што неѣи? мора кадъ кажи Пану? да го шильимъ у Аѣина, да го пошльимъ у Америка, мора да иди, кад' оѣи Пану.

Дима: Е, кала.

Ганя: Да буди свадбу, не свадбу, да ти дяволь носи србско проклето обичай, да буди, не да буди, што можи, да буди код Курь Іаню, кад' оѣи да пропадни. Да си венчайте на месецъ дана.

Дима: Я сумь готовъ, ама молимъ да доѣимъ сутра, да си разговоримъ сось Катица.

Ганя: Копіясете 1)

Дима: Тора препи на китазо тинь дуля му. Игиените. 2)

Ганя: Дулось сасъ.

Позоріе 10-о.

Ганя, самъ.

Е де де, опеть едно шпекулація. Право кажи Греческо мудрость: Тѣхи тон анѣропонъ прагмата ук еввуліа. 3) Курь Диму— и поштень човеку, не ишти новцы, не ишти

1) Доѣйте. 2) Садъ морамъ иѣи гледати посао. — Здравствуйте кое среѣанъ свашта наѣе. 3).

высоко штафирунгъ. Оѣи само газдарица. Ай-де, де, нека има. Катицу — и добра. Катицу и вредна.

Позоріе 11-о.

Бывшіи и Петаръ.

Іаня: Што ми кваришь Шпекулація?

Петаръ: Господару, пала намъ шупа и убила конѣ.

Іаня: Што море, што?

Пет: Мртви коньи, нема выше помоѣи.

Іаня: Куріе имонь! убіемъ си (трчи) убіемъ си.

(Завѣса пада.)

Д в ѣ с т в о II-о

Позоріе 1-во

Юца, (мало за тымъ) Катица.

Юца: Ово чудо іоштъ нико ніе видіо, онде се цыганише и штеди, гди є найвеѣа опасность. Ако овай човекъ с' нѣговомъ тврдоѣомъ проѣе добро, то ѣе свакій на свету добро проѣи.

Катица: (ступи)

Юца: Шта є Катице?

Катица: Садъ є веѣь бадава; толико се

с' людма погађао и цењкао, докь нису коньи са свимь угинули.

Юца: Я овакову наравь нисамь іошт' нигда видила, кад' є у найвећой нужди, гди с' места потребує помоћи, ту му іошт' на память пада погађатисе. Жао ми є само таки красны коня.

Катица: Ясамь досадь плакала, а свему є тому Папа кривь. Колико самь му говорила, да погоди за шуну Майсторе, кои разумеваю, ая! оће онь самь да зида, да заштеди. Сад' имамо сугубу штету. Сирота сад' немогу ни альину добити, да се едаь путь и я поновимь.

Юца: Богь ме онь мени мора купити Шеширь, макарь му сви по кући поцркали.

Кат: За Бога Мамице, како га можете садь вређати, а знате каква му є наравь

Юца: Шта? зарь самь се я удала да му гледимь ове зидове, и да ме с' бурази рани? моя драга, кад' немамь мужа по вољи, барь да се по вољи носимь. Онь да ніє узео Оффицырску кћерь.

Кат: Немойте сладка мамиче, видите одь кадь нисамь и я альину променула, нак' не протестирамь.

Юца: Кадь си луда; и одономадь ми є кума Перса у Цркви преговорила, да смо већь последнѣ готово у вароши. Гледимь друге Боже мой (накићене, ту су ти минђуше,

ту су ти валови, у кума Персе капа одъ
Блонда, црвена пантљика и бео цвѣтъ, око
врата ланацъ одъ две струке, альина лила фарбъ,
и црнь поясъ, на врату лепъ баядеръ, па ти
стала кодъ стола сека Юле, мило ти е да е
погледишь, а я? идемъ као Майсторъ Или-
шина жена. А нећемо мы тако; има Јаня но-
ваца, казывали су мени.

К а т: То е истина, да онъ има новаца
али кадъ му е таква наравъ.

Ю ц а: Пакъ кадъ му е така наравъ, да
одимъ као просякиня? за Бога девойко, ево
ти већъ 19 година.

К а т: Ахъ! Мица се јоштъ есенасъ удала.

Ю ц а: Ако овако устрае, ты се нећешъ
ни удати; ко ће тебе безъ новаца да узме?
ниси јоштъ ни оправљѣна као што валя. А
друго ниси нигди ни на воспитанію была.
Башъ трећій данъ Ускрса на јутреню е о томъ
быо разговоръ. Ето, едва самъ га натерала,
да те да учити Гитаръ, а и то небы учинію,
да ниси Гитаръ на поклонъ добыла, и да му
не Гитармайсторъ дужанъ, одъ кога иначе
неможе да се наплати. Али коя е асна, кадъ
неће ни жице да купи, па тако морашъ увекъ
последня да останешъ у друштву.

К а т: Я самъ башъ несрећна на овомъ
свету, свака се зна штеловати и унтерхалто-
вати само я една морамъ да кукамъ.

Юца: Зашь не пазись како друге раде.

Кат: Я могу три годише пазити, како се везе, на опеть ако ми се не покаже све бадава.

Юца: Айде да те я научимь.

Кат: О кадъ бы тако добри были.

Юца: Истина, и я сама много незнам', но мыслимь да ће и толико за тебе доста бити. Свака девойка прво и прво мора да пази на свой штеллунгъ. Коя нато негледы мала, висока, сува, дебела, она ніе ништа. Да треба право ићи, то знашь; но найлеше ћешь право ићи, ако угнешь Крштине унутра. Што выше, то болъ.

Кат: (Пробира) Богъ ме лепо.

Юца: Садъ одай, кораке прави ситне но выше у широко него у дугачко.

Кат: (пробира) Сладка мамице, ово є прекрасно. Колико самъ се пута дивила Маіоровицы, како лепо оди, благо мени, садъ ме неће у овомь нико претећи.

Юца: Бидишь што є воспытаніе. К' воспытанію принадежи и лице. Руменило на лицу выше ніе у моди, него бледа боя, то є садъ нобль. Зато гледай да су ти увекъ такви образи, а не паорски црвени, Уста увекъ тако држи, као да бы се смеяти хотела, премь да є кодъ Ноблеса регула редко, али изъ гласа смеятисе.

Кат: (подскакуе) Благо мени садъ

самъ и я воспитана. Одъ садъ се небу устручавати, ма какво друштво было. (улагусе) Молимъ васъ сладка Мамице научите ме јошть штогодъ.

Юца: То е доста за тебе.

Кат: Боже мой доста, зашто ми некажете све.

Юца: Вал' да ћешь да будеш' Принцеца?

Кат: Али молимъ васъ, само јошть две речи.

Юца: Шта ће мени после остаты.

Кат: Боже мой, я вамъ небу ништа претети. (умилявасе) Кажите ми сладка Мамице, медена мамице, знате како нисамъ оно Папи казала.

Юца: (проклета девойчура) добро, ако ти не много на еданъ путь, небранимъ. Де да видимо найпре холь и уста.

Кат: (продуцира се.)

Юца: Добро, као Генералица. Садъ стани (Катица стане) Гледай ми право у очи. Главу малко выше, јошть выше, видишь тако да ти глава увекъ стои, увекъ мало горе извіена. Садъ ако оћешь кога да погедишь, а ты тако гледай, да ти очи к' носу иду. Сотымъ си добыла прво живе очи, друго, никоте незна еси ли залюбљена, или ниси, зашто увекъ залюбљено издаю; а треће целой персони особито одликую.

Кат: (донесе огледало и проба.) Ели овако?

Юца: Мало само очи к' иосу. Тако!

Кат (Полюби е) Сладка мамице, висте моя срећа.

Юца: Садъ како ћешь, кадъ се станешь разговарати? Видишь, кад' се с' кимь разговарашь, треба управо да му у очи гледишь, говори не врло брзо, но непресѣчно, тако, да онай кой се съ тобомь разговара неможе реда добити. Никадъ да не помыслишь у себи, е, сад' сама фалила, или сад' сама се орамотила; како ти то на память дође; онда си прошла, него тако говори, као да си ты Госпођа, а они око тебе твое слуге. А у право тако и есте, зашто иначе не бы намь се мушкарцы толико улагивали.

Кат: Вы добро кажете, како ћу говорити, а не кажете ми шта ћу говорити.

Юца: Што ћешь говорити, почетакъ разговора нека ти е увекъ, о балу, музики, Театру, ако нема тога, а ты почи о времену, о аљини, како су ти тесне цыпеле, пакъ ето ти разговора.

Кат: Мамице ово ние врло тежко.

Юца: Кадъ бы тежко было, одъ кудъ бы толике девойке научиле? Кадъ се смеешь тако намештай устна, да ти се увекъ зуби виде. Штогодъ чуешь, немојсе чудити, зашто ако е добро, морашь напредъ знати, ако е зло, не треба да разумешь. Право; ево намь Нотароша, садъ можешь таки почети.

Кат: Ахъ! с' њиме нећу моћи.

Позоріе 2-о.

Бывши, Мишићъ.

Миш: Слуга самъ понизанъ (кланя се
прво Юцы, потомъ Катицы.)

Юца: }
Катица: } Службеница.

Миш: Я самъ чуо за некій несрећный слу-
чай. Ел' истина?

Юца: За Шупу?

Кат: Ахъ кукавни коњи, тако самъ
плакала.

Миш: То е башь штета; Ови су коњи
први были у вароши. Али какосе то башь
тако догодило?

Юца: Знате како наша пословица каже:
„скупъ двапутъ плаћа.“ Пређе две године
правіо е Шупу, пакъ човекъ неће да погоди
искусне люде, него оће да самъ зида, да за-
штеди.

Миш: Е гледайте вы, као да е убогъ
сирома!

Юца: Онъ самъ незна колико има нова-
ца, али тако се то уселило кодъ нѣга само
да непропадне, да штеди. Тако за кукурузъ
даю му люди лепо 5 фр. ая! онъ оће шесть;
међу тымъ ніе га нико надгледао докъ се ніе
уплесниью, те е іоштъ морао плаћати, да га
изнесу.

Миш: Но чуемъ, да у кући лепо живи.

Юца: О маните га молимъ васъ. Ако има што сира или путера, онъ донде чува, и ести забраное, док' се непоквари и не усмрди. Одъ кадъ самъ я овде у кући, іошт' се ніе віна на асталъ изнело. А у подруму има 200. акова.

Миш: Тако су понайвыше стари люди, све се бое да неће имъ стићи, а то е зато, што немогу да раде као што бы желили. Тако самъ я познавао еднога, кой е свакій дан' у кафану долазіо, а никада ни крайцаре ніе трошіо. Овай еданпутъ опази гди се играю картій, па полакомивши се заръ на толике новце, кое се у банки наоѣау, упусти се и онъ. Богатъ е быо, то се знало. Али дасте га видели кад' почне губити, како се стане меняти у лицу, и дрктати рукама и ногама; најпосле окрене викати: уха! уха! како што изгуби ћици, пакъ опеть седне, тако, да смо мы околостоећи непрестанно мыслили, сад' ће изданути. — Но шта сте вы Господична тако уѣутали, вами е жао за конѣ? непечалитесе, купиће Кур Іаня друге.

Кат: Жао ми е само, што се мора тако старъ едити.

Миш: О, лако се може човекъ утѣшити. кад' има у сандуку дуката.

Позоріе 3-о.

Бывшій, Іаця.

Іаня: (ступивши никога негледи него ода по соби) ху, ху, — ху! —

Миш: Шта е Курь Іаня?

Іаня: Ху! оѣи да ми удари шлогу.

Кат: Жалостиа, да зовемо Доктора.

Іаня: Шкиљи, да ми вучишь іоштъ коя крайцара изъ джепу?

Кат: За Бога да не пропаднете.

Іаня: Да пропаднимъ, да доѣи єдни ветру, да ми узми за косу, и да ми носи у луфту. О мое лепо Мишка, мое лепу Галинь! Садъ да узмимъ штапъ, да идимъ, да просимъ подь моіомъ старостомъ.

Миши: Нетреба тако Курь Іаня, сотим' шкодите свомъ здравлю.

Іаня: Што вы говорите Господарь Нотариусъ. Шупу ми пало, коштуи ми више одь 5.000 форинта. Коњи ми поѣинули 2.000 фор. дайте ми того човеку, кои можи да изгуби толики новцы на овымъ временомъ, дайте ми де, Сиромахъ Іаня, твою е среѣу црно! да узмишь штапъ, да идимъ кодъ цркву, да седишь и интишь крайцара кроз твою нестрѣу.

Миш: А коѣе да чува, што е остало кодъ куѣе?

Іаня: Шта има кодъ куѣа, празно дуварь, три дрви, два столица.

Миш: И они 900. акова вина с' еднимъ окованымъ сандукомъ.

Ганя: (проклето Ево) Лако е, да си посмеявате сосъ старомъ човекомъ. Ей Господарь Нотариусъ, какво црна штета.

Миш: Штета е велика, особито онаки добри коњи, у целой вароши не имъ было пара. —

Ганя: Сад' лежи мртво, барем' да можи да си посоли месо, нега да го еди пси за баџава. Охъ каймено Ганя, кака истерна, кака истерна. *)

Кат: Сладкій Папа! —

Ганя: Не ми говори сладку Папу, ми говори горку Папу, ми говори нестрѣхну Папу, ми говори Папу, што љи да ти увати грозницу, Папу, што љиць да пропаднишь, тако я, како одну велику Галию на широку мору. —

Миш: Зашто се вы печалите онде, гди се можете помоћи?

Ганя: Да си помогнимъ? да правимъ другу шупу, да купимъ други коњи; што љимъ после да едимъ-с' мою децу?

Миш: Чекайте, да вамъ кажемъ, што стои у новина. Еданъ е изнашао у Берлину новъ некій начинъ Луфтбалонъ правити, и то искључително коњскомъ машћу; зато се садъ обзнанюе, ако кой има такове масти, некасе

*) рѣавъ послѣдакъ.

яви, може имати за центу 1000. фор. сребра. Како су ваши коњи дебели, изићи ће три центе, па ће те не само штету надокнадити, него јошть и профитирати.

Ганя: Ели то истина Господинъ Нотариусъ?

Миш: Дођите кодъ мене, кадъ годъ хоћете, пакъ љу вамъ исте новине дати, да се сами уверите.

Ганя: Пи, пи, пи! Г. Нотариусъ то е добро Шпекулація. — Да купимъ выше коњи, па да и гоимъ, и после колимъ. Каква лена профита!

Миш: (овай е лудъ) Башъ зато и есте тако велика цена той масти, што е одъ царства строжайше запрећено, да се нико подъ живу главу неусуди, марву свою убјати; ер' бы се тако коњи, кои су на велику ползу людма, умалили. Него какосе случайно кодъ васъ догодило, вы сте врло срећанъ човекъ.

Ганя: Пи, пи, пи, право кажи Греческо мудрость: Ди — ѝ нестрѣху, ту — ѝ и стрѣху. Знайте што Г. Нотариусъ, оѣимъ и я да начинимъ едно луфтбалонъ, и да идимъ у Америка. Читао сумъ едно старо мудро Греческо књига, да тамо има толико злато и бисеръ, колико пасуль у Европа.

Миш: Есть тамо има неке птице, кое легу бисеръ.

Ганя: Ухъ, ухъ, ухъ! како е ту сладку

речь: Оѣимъ и я да проѣимъ светъ подь мо-
іомъ старостумъ.

К а т: За Бога Папа, шта вамъ садъ па-
да на память.

І а н я: Бути шкили, оѣимъ и тебе да
донесимъ зрно бисеръ, и златну Минѣушу;
Знайшь? Сирото мое Мишко, и Галинь, ни
су могли да ми носи живу у Америка, да ми
носи мртву. Господаръ Нотариусъ, вы сте па-
метно мужъ, што сте ми една лепа шпекула-
ція казали, вы мора бити да сте Гркъ.

М и ш: (смешисе) То може лако бити.

І а н я: Е, што сумъ казао? право Гркъ,
право Грчко память. Кяд' проѣимъ преко А-
ѣина да васъ пишим' у вивліоѣека, и кад' си
вратимъ изъ Америка, да вамъ донесимъ єд-
на лула, турска, лепа, и за моя Юца Шешир'.

Ю ца: Не знамъ я кадъ се вратите, него
вы мени садъ да купите.

І а н я: (разрогачисе) Пусто широко
високо! имашъ море памету у твоя глава?

Ю ца: Прикладно пытанѣ!

І а н я: Ты немашъ памету у глава, ты
имашъ у главу ѣубру, море видишь толика
штета у куѣу море? што ѣишь да си китишь?
Скини штримфли и цыпели кукавицо, и пра-
ви тамо блато, да крпимо шупа.

Ю ца: (погледи у Мишиѣа) Кад' бы
была Юца Луда.

І а н я: Луда? Ко ради онай лудъ?

Ко си кита паметно? О проклето немарливо светъ, морашь да пропаднишь; море оѣи да ти гази сиротиня и нестрѣѣа, тако я, како бесно конь трава зелена.

П о з о р і е. 4-о.

Бывши, и Петаръ.

Іаня: Ето моя верна Петра. — Сынокъ Церо, да сучишь рукава, и деришь Мишко и Галинь, да си помогнимо у наша неволя. Еси разуміо?

Петаръ: А?

Іаня: Проклету уву твою (Мишићу) добро слуга, све слуша, амя га то біо Богъ, што неѣи да чуи. Гумари *) (виче) да наоштришь ножу, и да деришь Мишку и Галину.

Пет: (гледига) Садъ и конѣ да деремъ! Господару, ясамъ доста свакояке послове извршивао, али садъ и поганіе да деремъ? то Бога ми неѣе быти.

Іаня: Проклето, невоспитано, наедено, напіено! што си ты мене?

Пет: А?

Іаня: У, како ми баца ватра у срцу! еси ты мою слугу?

Пет: Како небы подигао уку, кадъ садъ оѣешь да ме подъ старость начинишь, што ніе ни мой дедъ ни прадедъ быо.

Іаня: Неѣи да ми разуми угурсузь. При-

*) Магараць.

мишь ты одъ мене плаћа?

Пет: Кадъ самъ пріймію крайцаре?

Ганя: Проклету твою езыку, ама море пріймишь сваку годину рачунъ

Петаръ: Шта ће ми сапунъ, кои оће, нека дере и безъ сапуна, я му небранимъ, али Петаръ неће.

Ганя: Оѣишь да си сваѣишь сосъ мене?

Петаръ: Шта велишь?

Ганя: Убію ти Мати Божія, сосъ една прокленстина на моя глава. — (виче што-годъ може) Што ѣишь ты кодъ мене?

Пет: Та шта вичете тако, нисамъ я глувъ. Ено неки люди чекаю тамо на врати, незнамъ какавъ разговоръ имаю.

Ганя: (Той шпекулація) Господинъ Нотаріусъ, имате воля да идите у вашу кућу.

Миш: Я се врло радо с' вашомъ Госпоіомъ и с' Господичномъ разговарамъ, зато ће те ми допустити, да се іошть мало позабавимъ.

Ганя: (Хунсвутско посла!) Я имамъ моя една шпекулація.

Миш: О изволите вы, я васъ нећу узнемиривати.

Ганя: (Неѣи да ти чуе проклету веру) Господаръ Нотаріусъ. Неѣи те мало да видите како е пала шупу?

Миш: Мало после изиѣи ѣу, да видимъ тай несреѣный случай.

Пет: Айде Господару, чекаю люди.

Ганя: Шта ми едишь едили ти пси! иди кажи нетреба ми шпекулація никаква, (охъ дяволска посла) Господарь Нотариусъ, оѣи те вы да се дуго бавите кодъ Юцу?

Миш: О, таки ѣу изиѣи да видимъ шупу.

Ганя: Садъ ѣимъ я да доѣимъ (отиде съ Петромъ.)

Миш: Чуданъ стараць, како се онъ за сваку маленкостъ заузима.

Юца Тако ме видите по цео данъ чанъ грейза и еде.

Кат: О! онъ е врло добаръ човекъ веруйте.

Позоріе 5-о.

Бывши, Ганя (вратисе.)

Ганя: Катицо, и ти душо Юцо идите маѣ у ваша соба, имамъ едно мало разговоръ сосъ Господарь Нотариусъ.

Кат: Оѣемо Папа! (с' Юцомъ отиде.)

Ганя: Господинъ Нотариусъ да ми опростите, што ѣимъ де васъ питамаъ. Зашто долазите вы у моя куѣа?

Миш: Ко небы у вашу куѣу долазіо, коя е од' наипоштении, и најотличии у овомъ месту?

Ганя: Моя е куѣа поштено, и ясумъ поштень человекъ. Ама знайте не си сложи нешто: Видите Г. Нотариусъ я васъ поштуимъ, како едно паметно мужъ, ама знайте, имамъ

млада жена, а светъ е хунсвуско; зашто да правимъ срамота на моя кућа.

Миш: Куръ Іаня, я мислимъ, да вы о мени нећете сумњати. Ваша е Госпоја честна и поштена жена, но вы имате јоште и једну кћеръ.

Іаня: Катица е дете.

Миш: Прекрасно дете, тако, да бы се свакиј праведно у ню залюбити могао. Я бы имао једну прилику за ню, и то е правый узрокъ, зашто я тако често къ вами долазимъ.

Іаня: О Господинъ Нотариусъ, имамъ већъ прилика за шо. Куръ Диму, мой старый пріятелю, човекъ поштень, вредно трговаць. —

Миш: За Бога, за иѣга да дате вашу Господичну кћеръ?

Іаня: Зашто не Господинъ Нотариусъ, човекъ, кой има трговашко духъ у себе.

Миш: Добро за Бога, али онако старъ.

Іаня: Што му фали, не иди у кафана.

Миш: И то не највећа добродѣтель у Кафану не иѣи.

Іаня: Не игра билляръ.

Миш: Како ће да игра, кадъ е грбавъ?

Іаня: Незна минуто, незна тайчь, незна калупъ, паши своя кецеља, па чува своя кућа, као поштень човекъ.

Миш: За Бога Куръ Іаня, немојте тако строго поступати с' вашомъ кћерю; та фала

Богу, ком' ѣте и вы; ню одну имате; по-
дайте е за нѣну прилику; зашто да се не
усреѣи, кадъ вамъ е могуѣе.

Іаня: Што могуѣи? ето сумъ веѣи про-
пао, немамъ ништа, оѣимъ дн просимъ.
Што ви говорите Г. Нотариусъ, на ова ште-
та, на овой светъ? О Θεось филакси*) мора-
мо да поѣинимо свию.

Миш: Куръ Іаня, я васъ молимъ, не-
мойте, да вучете грехъ на вашу душу; не-
мойте е давати старомъ Куръ Дими.

Іаня: Господинъ Нотариусъ, вы мене
увреѣивате! шта фали мою Юцу?

Миш: Ешта вы узимате васъ? вы сте
човекъ іошть младъ, особито у снаги, и ле-
пи; ко може Куръ Диму с' вами сравнити?
Вы и онъ — знате како кажу Грцы — Као
Аполло и Вулканъ.

Іаня: Пи, пи, пи, пи! какво лепо речъ
право Елинско. — Кой ту момку, што бы
тео моя Катица?

Миш: Оѣете да вамъ истину кажемъ?

Іаня: То си знаде, да го познаймъ.

Миш: Тай е момакъ Мишиѣ Нотарошь.

Іаня: (гледн га) Г. Нотариусъ, што вы
говорите? неможи да буде.

Миш: Зашто Куръ Іаня.

Іаня: Вы сте человекъ Господинъ, вами
треба много новцы.

*) да Богъ сачува.

Миш: Колико ми треба, толико могу заслужити.

Іаня: Ама оѣдите лепъ Штаффирунгъ и Латура.

Миш: Онако, као што Куръ Іаня може учинити.

Іаня: Ама ма тонъ Феонъ, неможи Куръ Іаню ништа. Што вы мыслите Г. Нотариусъ, Куръ Іаня има дукате? Проклето оно дукатъ, да ми гори на пупку, ако имамъ.

Миш: (То е много).

Іаня: Ако оѣдите безъ крайцару, айде де; ама за новцы нема сиромахъ Куръ Іаня. Камо стреѣна да можи да ископа две акове дукате, да да вама сто, Катицы сто, да будете стреѣни.

Нозоріе. 6-о.

Бывши, Петаръ.

Петаръ: Господару немогу люди выше да чекаю.

Іаня: Г. Нотариусъ, садъ сте чули мое планъ, можете исти куѣи.

Миш: Радъ самъ мало видити шупу.

Іаня: Кала, кала, *) (Петру) Водиѣешь Г. Нотариуса кодъ Шупу, да види кољи, онъ ѣе ти показати, како треба да си дери кожа. онъ е учено мужъ, зна елински. (отиде.)

Миш: Ха, ха, ха! лепъ ми занатъ дао.

*) Лепо.

Али чекай мало старче, увати ћу я тебе:
(Петре) Гди ти е Господична?

Пет! Шта велите Господине?

Миш: Овай е добаръ за тайный разговоръ (да му е данъ два десетка) на иди пий штогодъ.

Пет: О вала Богу, одъ 5. година видо и я среберњака у руцы.

Миш: (яче) Па како живишь овде у кући?

Пет: Као наопако. Мой Гркъ да може онъ бы и пару свою продао, и у новаць учи- нио. Садъ да му деремъ цркотине; некъ му дере нѣговъ отаць, я Богъ ме нећу, макаръ онъ пуко:

Позоріе 7-о.

Пређашни. Катича.

Кат: Овай се с' Вами разговара Г. Мишичь, а незна да га е мой отаць викао. (Петру) Чича Перо, иди брже, тражите Господаръ. —

Пет: Наћи ћу я майсторе за коже коли, ко годъ оће, текъ моя рука неће приступити. (отиде).

Миш: Овай све о коњма бригу води, Сирома поплашио се, да иј не мора дерати, но я самъ кривъ, што сам' старца на то навео.

Кат: Зар' то не истина Г. Мишичь што сте му казали?

Миш: То самъ я измыслию.

Кат: За Бога за што сте га варали.

Миш: Та то е благодарѣніе човека утѣшити, кои оће да падне у очајніе. Камо срећа да е то сва штета.

Кат: Зар' се јошть што догодило?

Миш: Говорию самъ с' вашимъ Г. Оцемъ о вами.

Кат: О мени? каквымъ поводомъ?

Миш: Случайно у разговору. Наипосле дође речъ о вашей будущей срећи. Знате ли за кога намѣрава вашъ Г. Отаць васъ дати?

Кат: За кога?

Миш: За Куръ Диму.

Кат: Вы са мноми шалу проводите.

Миш: На мою честь васъ уверавамъ, да е то истина, што вамъ кажемъ.

Кат: Може быти; да се онъ шалию.

Миш: То може быти, ал' не веруемъ. Онъ мысли да е то найболя прилика за васъ будући да не треба новаца дати.

Кат: Садъ већ могу веровати. Боже мой; Боже мой, я незнамъ на што ће ова нѣгова тврдоћа изићи.

Миш: Ели истина, да е тако сиромаша?

Кат: Маните га съ Богомъ, од' кадъ га знамъ, јошть, се ніе никадъ пофалию; него све уздише, као да е светъ на нѣга пао.

Миш: Дакле я вамъ честитамъ вашу будущу срећу.

К а т: Вы ме со тимь обезпокоювате, но я знамъ, да неће ни онъ противъ мое волѣ башъ тако поступати.

М и ш: Заиста шкода бы и было, ваша младость, ваша лепота. —

К а т: Я самъ несрећна.

М и ш: Господична, смемъ ли слободно с' вама кою речъ пробесѣдити.

К а т: На што то Г. Мишићъ, вы сте нашой кући најпріятнии гостъ.

М и ш: Ова речъ најпріятнии дае ми поводъ оно изъвити, што бы иначе тешко изрећи могао. Господична, ясамъ доста вашу доброту, и ваша преизрядна Качества у самоѣи уважавао, и њима се дивіо, данасъ е прилика обявити вамъ, да су мене прелести ваше преумилно обузеле, и да бы будуще щастіе мое несносно было, кадъ бы судбина пакостно укратила с' вами дне живота делити.

К а т: (уздане).

М и ш: Вы видите Господична, да я любовь мою къ вами доста просто, и безъ употребленія текстова изъ Романа изражавамъ; но со тимь мыслимъ, да што е езикъ прости, то су чувства природнија: Одъ васъ дакле сада очекивамъ, смемъ ли за цело жељи моіой надежду давати. — Вы ћутите?

К а т: Г. Мишићъ, я васъ као разумногъ и отмѣногъ овде Господина особито почитуемъ;

Миш: Мени е ово доста. Я знамъ да най-веѣимъ припятствіяма овде одъ вашегъ Г. Оца надатисе имамъ, но познато е, да се текъ таква љубовъ као знатна почитуе, и у три части Романа издае, гди е бракосочетаніе на какавъ годъ начинъ припеѣено было. Што е выше оваковы пречага, вы знате, то е пріятни Романъ. Но доста овога, ево вамъ Г. Мамце.

Позоріе 8-о.

Преѣашни и Юца.

Юца: Шта мыслите, шта е мой стараць учиніо.

Кат: Жалостна, да ніе само штете.

Юца: (Миши ѣу) Имали овай пасошь свою важность?

Миш: Овай нема свога печата, неможе дакле ни достовѣрности имати.

Юца: Е садъ гледайте, на што га ѣгова тврдоѣа наводи. Изъ превелике штедниѣобычай има свакій печать съ писма, кое добія, скидати, и на ново у шипку претварати, да восакъ некупуе. То е дакле и юче радіо. Садъ како е до тога дошао, да и с' Пасоша печать скине, ил' е може быти ѣговъ глувый слуга то учиніо, незнамъ, доста е то, што е пре негди спремаюѣи се на путь, кой до неколико дана предузети мора, пасошь извадіо, и садъ га безъ печата надазимъ.

Миш: (разгледа пасошь) Хе, хе, хе! тое ямачно слуга учиніо, видеѣи грдно великій печать овде, и хотеѣи своме Госнодару у штеденю притеѣи. Хе, хе, хе! шипка воска може се за 15 кр. добити, а за оваковый пасошь мора платити форинту.

Юца: И што е свеѣе потрошіо зато, и што е еданъ путь с' таковымъ воскомъ писмо наравно слабо запечативши векслу єдну изгубіо? Я вамъ кажемъ Господине! кадъ бы хотела приповедати све нѣгове будаласте полове, могла бы се читава књига написати.

Позоріе 9-о.

Іаня (с' кесомъ у руцы утрчи) Бывши.

Іаня: Каймено каймено!*) за Бога и по Бога пропао сумъ.

Кат: За Бога, шта е ово?

Іаня: Пустаљіе, пустаљіе.

Юца: Гди?

Іаня: Побеглису, Г. Нотаріусъ, ми помозите, оѣимъ да поѣинимъ.

Миш: Али шта се то догодило у средъ подне?

Іаня: Украдили ми новцы.

Миш: Ко? ко?

Іаня: Пустаљіе.

Миш: Я васъ неразумемъ.

Іаня: Ево дощли обешеняке чивути, да

*) Тешко мени.

меня новцы. Имао сумь две три дукате, као сиромахъ човекъ. Како тако променію сумь. Е садъ доѣди други, оѣи цванцыки, што има мати Божіа. Айде да имъ дамъ, 5. крайцари на едно парче, лецу профитъ. Донесимъ ова кеса да избира. Оѣи бира, я гледимъ, оѣи бира, я гледимъ. Видимъ да све єди карталь Цетли изъ джепу, е, мыслимъ, боле га срцу; кадъ плати, и отиди, броимъ моя кеса, нема 20 фор. стребру.

Миш: Е гледай ты садъ! Да небудете погрешили преѣе, кадъ сте кесу брояди.

Іаня: Ніе Г. Нотаріусъ, 200. форинта стребро, бройосумь десетъ путь. Него сумь нестреѣа, оѣимъ да пропаднимъ. Хуй Г. Нотаріусъ зашто неѣете да тражите пустаѣіе; да вамъ дамъ — то є вашу дужность.

Миш: Я немогу веровати, да су васъ могли тако преварити; та вы сте Гркъ.

Іаня: Гркъ? Г. Нотаріусъ, то є быѣ Чивуть. — Куріе имонъ! Рошилдуву облигацію! нестреѣну Іаню, каймено (отрчи).

Миш: Ово опетъ штогодъ значи.

Юца: Ево му послови.

Миш: Ту бы требало помоѣи. (покладѣвши се поѣе.)

(Завѣса пада.)

Д Ъ Й С Т В О Ш-е

Позоріе 1-о

Іаня (Самъ ода по соби).

Іаня: Іаня, Іаня, у нестрѣна си се Плана родіо, Іаня, оѣишь да пропаднишь као Велізаріосъ, што пише Греческо мудрость. Шупу ти пало, убила ти скупи коњи! кукурузь си покваріо, толики новцы коштуи Чивутинь украли 20. фор. стребро, и Рошилдова Облигація одъ Куръ Дима одъ 1000 ф. стребро; то и штета, што неси може да плати. Што ѣишь садъ? да будешь сиромахъ Гросъ подъ твоіомъ старостомъ, као што кажи мудро Греческо слово, да будишь сиромахъ Іаня, да чекашь крайцара, и не добишь, и да умрешъ одъ глада. Доѣи Куръ Диму, ишти своя облигація, што ѣишь да му дашъ? да ти бацы у процессу, да изгубишь твоя куѣа. Охо! охо! стани Іаня, то є зло, велико зло, веѣь си падніо у вода, рука чини тапа, тапа, вода чини упа, упа, теѣе си си удавіо, теѣе си пропадніо. Нега да си убишь. Како си убишь, да напунимъ пушка, пу! убіо си Іаня. Айде да го визитирамо. Охо! то ніа добра планъ. Да купимъ Штранга, оскудну времену. Докса си о Теосъ! знамъ што да радимъ, да украдимъ одъ Юца мало Сарачику, што прави белила, па

да си отруимъ, то не коштуй ништа, и не прави ларма. Тако да умримъ, да пропаднимъ, кадъ немамъ животъ. — Збогомъ зелено светъ, сад' си ми горко, охъ' неѣи Іаню выше да ти види! збогомъ моя Шпекулація, оѣи Іаню да си поѣини. Охъ тамо да умримъ (показуе сандукъ) да іоште видимъ мои срцы (отвори сандукъ.) Мое лепе жуте дукате, мое беле талире, збогомъ, оѣи Іаню да васъ остави, да не идите на процессъ, ама оѣи да умри сосъ васъ, сосъ мою срцу. (Затвори сандукъ) Сад' да сакриимъ ключъ, да нико не узми мои лепи новцы. (чуе се лупа на врати.)

Іаня: Ко — й то?

Юца: (иза сцене) отворите.

Іаня: Што ѣишь?

Юца: Отворите, имамъ да вамъ штогодъ кажемъ.

Іаня: Немогу, имамъ посо. (фришко да си отруимъ, докъ ніе провалила врата Шкиди.)

Юца: Бре отворите, истекло намъ толико сирѣе.

Іаня: Каимено! (отвори брзо врата)

Позоріе 2-о.

Юца и Бывши.

Іаня: Ко е истекло сирѣету?

Юца: Чича Пера како е заврnio славиу незнамъ, доста да е отишло по акова.

Іаня: Ди—и Петру? ди—и Хвдру паклену, ди—и керверось *) кодъ Плуту, ди—и да го таки трумь.

Юца: Ено се тамо забунію, али бадава, сувь песакъ све поціо.

Іаня: Охъ громъ, ди си, да га убишь (отрчи).

Юца: Добро намь е пошао напредакъ, ако овако устрае, таману до шешира доћи.

П о з о р і е. 3-о.

Іаня (вуче Петра за уво) Юца.

Іаня: Овамо какадемоне, овамо нечисто духъ, родъ еось фуриа, ко ѝ диро сирѣту?

Пет: Та шта ме вучете за уво писамь скоть. —

Іаня: Ко—ѝ истеко сирѣту проклету пась?

Пет: Та маните ме. Есамь ли вамь говоріо стотину редій: Господару. Купите другу славину, ова се сасвимь оела, быће штете. „Немамь новцы сынко“ ево сад е болѣ.

Іаня: Јоштъ ми си посмеява проклето нечисто демонъ, оћи да ми секира. Нечисто духъ, знайшь да ти садъ исечимь, у моя фуриа.

Юца: Али за Бога, докле ће те га држати, да вамь толику штету прави, ніе вамь

*) Цсето.

се кукурузь збогъ нѣга покваріо, нисте ли стотину друге штете збогъ нѣга имали?

Іаня: Ама му правимъ рачунъ.

Юца: Шта вамъ є асна одъ рачуна, кадъ неможете, да се наплатите.

Іаня: Право кажишь душо Юцо! да отерамъ угурсузь, што ми прави штета. Чуишь неваляло духъ, ниси виши мои слугу.

Пет: А?

Іаня: Дяволь ти узіо, неѣишь више да ми бацышь жеравица у мою срцу. (доне се еданъ великій протоколь) Ево тефтеру 18. Іули погоди Петру' Іоанновъ слуга, за година по 30 фор. Ели тако угурсузь?

Пет: Шта велишь?

Іаня: Керверось! пошто си погоѣень за година?

Пет: Я незнамъ ни самъ, зашто нисамъ іоштъ никадъ новце пріймію.

Іаня: Керверось! я то тефтерія! ту є сву рачунъ. (виче) 30 форинта.

Пет: Айде некъ буде 30.

Іаня: Пріймію си еданъ путь 5 грошики, дека пенди крайцаріа; други путь 8. грошики, икуси тесера; еданъ путь по форинта, тріанда. Еданъ путь екси крайцаріа; еданъ путь 6. грошики, дека окто крайцаріа. Окто ѣе екси, дека тесера; ѣе тесера, дека окто; ѣе пенди, икуси трія. Дію, ѣе ена, трія; ѣе трія, екси, ѣе дію, окто, иня, Ена фіуринія,

ѣе тріанда трія крайцаріа. Една форинта и 33
крайцара, ели тако,

Пет: Шта?

Іаня: Прійміо си 1 фл. 43 кр.

Пет: Айде, добро.

Іаня: Садъ разбіо си две тањире, 2 фор.

Пет: Я!

Іаня: Кад' си тео да си у дави Мишка,
оцекоси улару, и начиніо штета 1. фор. 30 кр.

Пет: А?

Іаня: За Мишку уларъ, форинта 30. кр.

Пет: Господару шта ты говоришь.

Іаня: Што мы правишь штета; што не
дрешишь лепо, као поштенъ човекъ. — Изіо
си една кобасица 30 кр. — Кадъ си тела да си
пали шупу, узіо си шафољица сосъ млека, и
угасіо ватра, 2 фор. 30 кр. Сосъ вода си гаси
ватра. — Кадъ си быо у віноградъ сос' надни-
чаръ, изгубилоси едну сикиру 30. кр. —
Кадъ си носіо путуня, пуко кайшу, и просу-
ло си толику кљукъ, 5. фор. — Сломіо си
точку на кола, опеть 5. фор. — Садъ си ми
просо сиркѣту, 3. аковъ по 10 фор. 30. фо-
ринта. У оума діо — дека ефта, саранда сп-
та, ѣе ена тріанда трія крайц. серанда окто,
ѣе саранда трія крайц. Јоште си ми дужанъ
ты мене осумцаестъ форинта, 33 крайц. разу-
мишь?

Пет: Шта велишь?

Іаня: Ты си мене дужанъ 18. фор. 44.
крйцаре.

Пет: Добро, одби ми одъ плаће.

Ганя: Дяволско духъ, преко плаћа. Како ћишь да ми платишь?

Пет: Господару, я те служимъ верно, ево има 11. година, па садъ да самъ ти јошт' дужанъ, то е сасвимъ чивутски.

Ганя: Ха, чивуть, чивуть, ты си по-сло чивуть, да ми кради новцы, и Рошидова облигація, и шнима делишь. Пустаљю, дай мои новцы.

Пет: Шта велишь?

Ганя: Си чини главо. Новцы дай, кадъ ти кажимъ лепо.

Пет: Па платими ми де, како знашь, я самъ задоволянъ.

Ганя: О чекай угурсузь, идимъ да ти дамъ на Магійстрату, да ти обеси, знаишь?

Пет: Добро, баръ да знамъ кодъ кога самъ служю.

Ганя: Оѣишь да ми вучишь штрикла? чекай. Душо Юцо, идемъ на Магійстратъ, да го дамъ, даго веша; нега да го чувашь, да не побегни, разумишь? (о д и д е)

Пет: Бога ти Госпођа, шта мысли овай мой Господаръ?

Юца: А Богъ бы га знао,

Пет: Та да га е псето толико година служило, пакъ опеть бы требало другояче да поступа. Али ништа, я видимъ мое добро ютро, него дай ми баръ да едемъ штогодъ.

Юца: Право кажешь, да попіемь и я
кафу, докъ се ніе вратіо. (о ду).

Позоріе 4-о.

Мишиѣ: (ступи)

Е Курь Іаня, сад' самь те уватіо. Садь
ѣемо видити, оѣел' се моя желя испунити, и-
ли не. Проклетый Гркь како е тврдь! пре бы
чини ми се душу испустити волю, него и єдну
крайцару издати. Но добарь е мои Геній, или
ѣу я достиѣи што желимь, или ѣе се Іаня
другояче окретати.

Позоріе 5-о.

Бывши, Іаня. (нагло ступи, за ѣимь Катіца.)

Іаня: Ей нестрєѣну Іаня, ей нестрєѣну
Іаня!

Кат: Али за Бога шта се догодило?

Іаня: Ми біо Богь.

Миш: Шта е Кур Іаня.

Іаня: Нестрєѣу, нестрєѣу, — — Мењо
сумь дукате, и добіо фалиши банки, (лу-
пасе по челу) ух! ух! ухь!

Миш: Курь Іаня, мени е жао, да вась
морамь обезпокоявати; но вы знате, да самь
я у служби; я самь зато одь Магистрата и
послать, да вась у варошку куѣу водимь.

Іаня: Свако и шала проклето, ди-й чо-
векь у нестрєѣа. О талась Іаня, о талась
Іаня!

Миш: Мыслите вы, да я шалу проводимъ? ту се вы варате.

Ганя: Шта ќе те вы Г. Нотариусъ сосъ мене?

Миш: Заповестъ е, да морате самномъ ићи.

Ганя: Зашто? я сумъ човекъ поштень.
— О мое лепе дукате, о мое лепе дукате!

Миш: Да сте вы поштени, о томъ нема сумнѣ, но видите, кодъ васъ се нашле фалишне банке, ви морате одговарати.

Ганя: О тихи, о керосъ!*) Ама я го нисумъ правіо де, я сумъ човекъ простъ.

Ганя: То не иде у рачунъ.

Ганя: Треба да ми Магійстрату іоштъ плати штета, чрезъ тако угурсузу.

Миш: То можете у суду казати.

Ганя: Пакъ садъ што ћите вы сосъ мене?

Миш: Да идете у варошку кућу.

Ганя: У варошка кућа? Па што ћи после да буде.

Миш: Ако се докаже, да су банке зацста фалишне, изгубићете сво добро, и можете доћи на робію.

Ганя: Васъ молимъ Г. Нотариусъ, оставите ми да држимъ Ненія **) на мои дукати, не ми плашите подъ мою нестрѣху за бађава.

*) О среће, о времена.

**) плачевна песма.

Миш: Мыслите вы, да е мое намѣреніе Васъ само плашити? Ни найманѣ. Гледайте само, кое на врати.

Іаня: (Отвори врата пакъ се стресе) У! два пандуру! Г. Нотаріусъ, то й лепо, то е трговашки, да ми терате сосъ пандура подъ мою старосту?

Миш: Бы ће те самномъ ићи, а они за нама.

Іаня: Ама я писумъ нигда быо у Магійстратъ.

Миш: Веруемъ, и врло ми е жао, да се тако догодило.

Іаня: Знайте шта Г. Нотаріусъ, да кажите, да нисамъ кући, и да проћи та стваръ безъ мене.

Миш: То е противъ мога званія, я то учинити немогу.

Іаня: Айде болесну сумъ, имамъ колика

Миш: Болестъ у оваковимъ случаевма не екскузира.

Іаня: (узме га на страну) Оѣдите да ми пустите, да добиети една лепа ябука одъ мене.

Миш: Несмемъ Куръ Іаня.

Іаня: Да вамъ дамъ 5. форинта.

Миш: Оставьтесе вы тога.

Іаня: Ево да си убиимъ, да вамъ дамъ еданъ дукать.

Миш: Не могу я то чинити.

Іаня: Г. Нотаріусъ я сумь Немешь.

Миш: Ово є стварь Криминална.

Іаня: Я самь куріа немешь, како вы смете да доѣдите у немешка куѣа. Знайте, да вась непоштуимь, да узмимь сабля, да вась сечимь како шафрань.

Миш: И я кадъ вась небы као познатогъ Курь Іаню уважавао, могао бы вась у гвожђе с' места оковати.

Іаня: Куріе имон! Г. Нотаріусъ, какво є то слово.

Миш: Драгій Курь Іаня, вы знате, шта с царь, и царска заповесть, ко противъ цара иде, можелісе надати милости.

Іаня: О истонома ту патрось; *) кукавна Іаньо, што ѣишь да пострадашь. Г. Нотаріусъ, имали какво помоѣь за мене?

Миш: Никакве.

Іаня: Ама молимь си Господарь Нотаріусъ, имайте елеймосини, **) помозите ми Сиромахъ човека.

Миш: Овде є све бадава.

Іаня: Г. Нотаріусъ, ево овде имамь сарачику, пустите, да си отруимь.

Кат: За Бога!

Миш: То віе слободно! знате, кадъ є ко затворень, свако му се средство изъ руку узима, с' коимь бы себи животь могао узети.

*) во имя отца.

**) милосердіе.

Іаня: О таласъ Іаня! што ѣишь да пострадашь како Діогенъ у Коринтъ.. Г. Нотаріусъ немойте да ми убійте моя шпекулація, я сумь човеку трговаць.

Миш: Айдете Куръ Іаня, пролази време.

Іаня: (клекне) Тако вамъ вашу добру духу Г. Нотаріусъ, немойте да ми убійте, я сумь човеку старъ.

Кат: Али Г. Мишићъ!

Іаня: Катицо, моли Г. Нотаріуса, онъ ти милуи, моли го да ми опрости.

Кат: Та за Вога, онъ ніе правіо банке.

Іаня: Нисумь, тако ми моя трговина да Богъ да, да не профитирамъ нигди, ако знаймъ да правимъ банку.

Кат: Гледайте, помозите момъ Папи.

Іаня: Помозите Г. Нотаріусъ, та я сумь вашъ човеку, вы ее млого пута сосъ моя Юца разговарате.

Миш: Видите, како е то зло, кадъ немате свога кодъ Магистрата.

Іаня: Та вы сте мой, Г. Нотаріусъ, высте казали, да милуите моя Кятица.

Миш: Я и садъ то кажемъ,

Іаня: Ево узмите га.

Миш: (погледи на Катицу) Я вамъ за то особито благодаримъ. Но треба найпре и Господичну запытати.

Іаня: Оѣи она, я знаемъ, она мене слуша. Ели Катицо, ти мене слушишь? Ово

є добру прилика. Г. Нотаріусь є човеку паметно, учено, зна Елинска Хісторія.

Миш: А друго, вы и то знате, како є садь обичай у свету.

Іаня: Оѣи новцы? Немамь Г. Нотаріусь; пропаосумь изіосумь све сось проклета нестрєѣна.

Миш: Кадь нема, шта ѣе мо и мы, да умремо одь глади? Айдете Курь Іаня у варошку куѣу.

Іаня: О, талась его! Айде да Вамь дамь ове фалишне банке за Миразу.

Миш: Да я одговарамь?

Іаня: Ама вы сте човеку учену (извади банке, памутрпа у джепъ) Узмите Катица, има 5300. форинта.

Миш: То су фалишне банке Курь Іаня.

Іаня: Ама вамь поклонимь де: не иштимь, да ми вратите; да вамь дамь и Рошилдова Облигація, одь Курь Диму, одь 1000 фор. Стребро.

Миш: Гди є?

Іаня: Она, што су ми украли проклети чивути.

Миш: Шта ѣу съ њоме?

Іаня: Кадь си наѣи. Узмите Г. Нотаріусь, молим' вась, вы сте едно паметно мужь Катицо, оди овамо. Ево да будете стрєѣна (благосиля ій) Катицу є моя добра девойка. Видите, она ѣути, она оѣи, ево да

вамъ дамъ евлогименовъ, *) да буди свадба у
неделя.

Миш: Выше изъ любви къ вашей Го-
сподични кѣри примамаъ нѣну руку.

Іаня: Е кала, кала, само да не идимо
у Магійстрату.

Миш: Нећемо ићи, но покланяте ли вы
нама ове банке, и облигацію ямачно?

Іаня: У! Г. Нотариусъ, скупо време.

Миш: Я могу вашу Господичну кѣерь
и не узети.

Іаня: Е кадь сумъ казао, казао, да — и
просто; я сумъ Господарь одъ мое слово, са-
мо да не идимъ у проклето Маѣистратъ.
Пропаосумъ, айде нека иди све, я видимъ
да е мою планету одъ гарь. Г. Нотариусъ, вы
сте мою зетъ.

Миш: Есамъ, и допустите ми, да с' ва-
ми другчіе мало проговоримъ. Они чивути,
што су васъ поарали, уваћени су.

Іаня: Што? А ди су новцы?

Миш: Кодъ мене. Я самъ таки послао
момке у потеру, кои су срећно како дукат-
те, тако и Рошилдовъ Папиръ нашли. —

Іаня: Г. Нотариусъ, то су мои дукати

Миш: Вы сте ий мени поклонили.

Іаня: О Θεось филакси! Я сумъ вама
банки поклонію.

*) благословъ.

Миш: Безъ кои се немогу дукати по вратити.

Ганя: Оѣите да ми отмите са сила?

Миш: Што еданъ покланя, другій, кой прійма, не отима.

Ганя: Знайте што Г. Нотариусъ, та мы смо родъ; айде да делимо.

Миш: Боже сохрани! Вы сте ий мени еданъ путь поклонили, я мое право недамъ.

Ганя: Ама оѣу да подигнимъ на васъ Процесу.

Миш: Што вамъ драго, мене неѣе прогресъ ништа стати.

Ганя: (дуго га гледи) Г. Нотариусъ усредъ моя неволя имамъ ѣефъ, да пишимъ една Хисторию?

Миш: Какву Историю?

Ганя: Како е Србско Глава преварила Греческо мудрость.

Позоріе б-о.

Юца, бывшій.

Юца: Знате шта е ново на Сокаку? Куръ дима банкротирао.

Ганя: Што море што?

Юца - Ено запечатилиму дуѣанъ.

Ганя: Кирие имонъ. 10.000 форишта.

Миш: Шта?

Ганя: Каймено, пропаднили ми. Ей Га-

ня Сынъ одъ Танталосъ, сад' си сасвимъ по-
ѣинію.

Миш: Али како сте му могли за Бога
толике новце поверити.

Іаня: Како да му недаймъ, трія перъ
мезо? Евогу анаѣематосъ.

Позоріе. 7-о.

Куръ Дима, Бывши.

Іаня: Оглигора, оглигора, Пуйне та Ас-
пра? 1)

Дим: (Тресе главомъ) Кака истерна.

Іаня: Ама исъ то онома ту Θεу. 2) Ас-
пра бре, Аспра.

Дима: День ине. 3)

Іаня: О Куга ди си, да проѣишь крозь
мою уву, и изиѣишь крозь нѣгова уста. 10.000
форинта бре.

Дим: (ма я рукомъ) Еспайсунъ 4) Зна-
ишь што Куръ Іаня, да ти речимъ на Срб-
ско одну слово. Сумъ дошуо, да ми дайшь
Катица, нега да ми дайшь и аспри. 5)

Іаня: Да ти даймъ кугу, да си давишь,
да ти даймъ сабля, да си колишь, да ти да-
ймъ сарачику, да си труишь. Анаѣемате. Охъ
мой лепи 10.000, охъ мой бели 10.000.

Миш: Видите, лепо каже србска посло-
вица: „Скупъ выше плаѣа.“ Да нисте жалили
за шталу небы вамъ коњи пропали, да се ни-

1) Фришко. Камо новцы. 2) За име Бога. 3) нема.

4) отишласу. 5) новце.

сте на интересъ полакомили, небы толике новце изгубили. Скупоѣа Вамъ е выше штете него асне причинила.

Іаня: Куръ Іаня, имашъ уво да чуишь, Куръ Іаня имашъ паметъ да разумишь? Проклето свака шпекулеція сосъ много интересъ, и мало капиталъ. Уу! (стресе се) 10.000? ухъ, ухъ, ухъ, оѣи да ми увати шлогу. — Право има, нек' ми увати за око, да не видимъ моя нестреѣа на овумъ светомъ, да не видимъ она куга (показуе на Диму) што ми изіо мое лепе новце- Ахара Куръ Іаня, ахара, не ахара неѣа ахамна.

Г. Г. ПРЕНУМЕРАНТИ.

Б А Й Ш А.

Благород. Г. Георгій Зако Землѣдерж: Байш: и Слав.
Ком: Бач. Таб. Судейк: Ассессоръ. 2. Кнг.

Б Е Л О В А Р Ъ.

Послани одъ Г. Георгіа М. Войновиѣа.

Честиѣиш: Г. Лука Шешикъ Парохъ влашк: копилскій. Г. Михайлъ Бойчетиѣ Пар. велик. Герѣчев: Благород: Г. Лазаръ Бырра Ц. Кр. Хауптманъ Аудитор. у Регем: Крижевачк: Почтенор: Г. Димитрій Іанковичъ Арендаторъ. Г. Браѣа Михайловичъ. Г. Іоаниъ Михаиловичъ. Г. Михайлъ Марковичъ. Г. Стефанъ Мишаиновичъ. Г. Петаръ Божовиѣ, Трговцы. Г. Іоаниъ Костиѣ, Г. Петаръ Булатъ, Купцы и Жители Іваниѣкій. Г. Павелъ Соларичъ Аренд. велике Писанице Г. Амдреа Кушевичъ изъ Вировитице. Г. Александеръ Веселиновичъ изъ Винковаца, Трговцы. 15. Кнг.

Б Е Ч Е Й С Т А Р І Й.

Послани одъ Г. Антоніе Брежовскогъ.

Почтенор: Г. Живанъ Неделковичъ Тргов: за Сина Николу. Благод. Г. Іоаниъ Стерговичъ Пл: Спаил: Каиц: Благор. Г. Феодоръ Петровичъ Дѣтонаставникъ. Почт: Г. Михайлъ Сечанскій за Сына Николу. Г. Прокопій Боіореско. Г. Георгій Вуковичъ. Г. Никола Са-

вичь. Г. Андрей Дада за Сына Димитрію. 8. Книг. Г. Іоаниъ Хайдикъ, Трговцы. Г. Констандинъ Петковичъ Браваръ. Г. Іоаниъ Папана, Г. Павель Груичъ изъ Острова Трговци. Благородна Господична Порфиріа Ђурчиѳа любительница наука. Г. Іоаниъ Киселичкій. Г. Ааронъ Вучетиѳъ жит: Земуиск: Трговцы. Г. Оеодоръ Живковичъ Сапунія. Г. Емануиль Димитріевичъ. Г. Ефтимиі Звекичъ Трговачк: Калфа. Благород: Г. Александер отъ Новаковичъ. 20 Книг.

Б Е Ч К Е Р Е К Ъ.

Благород: Г. Іоаниъ Трифунацъ отъ Батѳе Слав: Торонт: Вармеѳе велики фишкаль. 30. Книг.

Б Ъ О Г Р А Д Ъ у С Е Р В І Й.

Почтенород: Г. Григорій Возаровичъ. Книгопродав: 50. Книг.

В Р А Н Ъ В О.

Честиѳийшій Г. Стефанъ Марковичъ Парохъ.

Г О Л У Б И Ц Ы.

Почтепородныи Г. Оеодоръ Нещковичъ за Сына Костанд: и Г. Ігнати Радоевиѳъ изъ Стар: Сланкам: Трговцы. 2. Книг.

Д А Л Ъ.

Благородныи Г. Димитрій отъ Рогуличъ вишши Слави. Вармеѳ. Ассессоръ, и А. Е. М. Доминіума фишкаль. 6. Книг.

З А Г Р Е Б Ъ.

Поштенород: Г. Петаръ Арешиѳъ Житаръ 5. Книг.

З Е М У Н Ъ.

Почтенород: Г. Васил. Василевичъ Тргов: 25. Кнѣг.

І Р Р И Г Ъ.

Почтенород: Г. Никола Николаевичъ Трг. 10 Кнѣг.

К А М Е Н И Ц А.

Почтенород: Г. Іосифъ Мачванскій. 5. Кнѣг.

К А Р Л О В Ц Ы.

Честивіши Г. Павель Николичъ Парохъ. Г. Павель Радовановичъ. Выекоуч: Василій Димичъ, Г. Констандинъ Стефановичъ и Г. Любомиръ Бошковицъ. І. Лѣта Богосл. Слушатели. Г. Констанд. Обрадовичъ. 6. Кнѣг.

К И К И Н Д А.

Благород: и Высокоуч: Г. Лука Кенгелацъ Кра-
лѣвск. Привил: Диштрык: Велико - Кикиндск: Велики
Бировъ. Србск: Народн: Школь Круга Банатск: Крал.
Дірек: и выши слави Ком: Ассессоръ. 30. Кнѣг.
Почтенород: Г. Георгій Руссъ Трговацъ. 20. Кнѣг.
свега 50. Кнѣга.

К Л Е Н А К Ъ.

Госпожа Іуліана Томашевичъ Супруга. Г. Петра
Томашевича Кушца. 2. Кнѣг.

К О В И Л Ъ.

Почтеиор: Г. Павель Іоанновичъ Трговацъ. 5. Кнѣг.

К У Л П И Н Ъ.

Благор: Г. Димитрій отъ Стратимировичъ Землѣ-
держецъ Кулпинскій.

М Е Л Е Н Ц Ы.

Пречестнѣйш: Г. Аѳанасій Веселиновичъ, Парохъ Куманскій Намѣстк: и членъ Консістор: Пречестнѣйш. Г. Василій Никѳоличъ, Парохъ куманскій и чл. Консістор: Честнѣйш. Г. Димитрій Цуцикъ, Парохъ Карловскій. Честнѣйш: Г. Димитрій Новаковичъ Парохъ Богарскій. Благородныи Г. Лука Трифунаць одъ Батфе, Т. Ст: Миклошкогъ Палатинск. Доминіума Фишкаль Слав. Ново Бечейскогъ Доминіума Кураторъ, и Торонт, Вармеѣ. Присѣдатель. 5 Кнѣг. Благор: Г. Даниль Трифунаць отъ Батфе, Слав. Торонт. Вармеѣ. Присѣдатель, и Дишт. Велик. Кикиндск. Сенатор 5. К. Благор: Г. Басилій Чокрлянъ Закл. Кр: Таб. Нотарій. Благор. Г. Іоаниъ Іоанновичъ Закл. Кр. Таб. Нотарій, Благор. Г. Лазаръ Хажикъ Закл. Кр. Таб. Нотарій. Г. Іосифъ Димитріевичъ мѣстыи Кассиръ. Почтенород. Г. Феодоръ Феодоровичъ. Г. Іоаниъ Христофоровичъ Г. Арсеній Хажикъ 10. Кнѣг. и Г. Петаръ Симичъ Трговцы. 31. Кнѣг.

М И Т Р О В И Ц А.

Почтенор. Г. Стефанъ Адамовичъ Трговаць 25. К.

Н О В И - С А Д Ъ.

Пречестнѣйшій Г. Стефанъ Поповичъ Архімаид. Ковилскій. 5 Кнѣг. Преподобнѣйшій Г. Александеръ Личиниѣ Итуманъ. Благород. Г. Іоаниъ Камберъ Сенаторъ и Капетанъ. Благор. Г. Павель Поповичъ Сенаторъ. Благор. Г. Певель отъ Іоанновичъ Сенаторъ, ва Сына Іоанна. Благор. Г. Іоаниъ Хаджиѣ Сенаторъ. Высокоученыи Г. Григорій Секуличъ Мед. Докторъ. Благор. Г. Ілія Стояновичъ велики Фишкаль. Высокоуч. Г. Тимоѳеи Милашиновичъ Сирот. Отаць. Благор. Г. Лазаръ Урошевичъ Варошкій Инжиниръ. Благор. Г.

Іоанъ Димичъ Инжин. и Варош. Балдь - Иншпекторъ.
Благор. Г. Петаръ Чакра за Сына Іоанна.

Благор: ГГ. Адвокати.

Благ. Г. Гавріиль Ползовичъ. Бл. Г. Іоаннъ Матичъ. Бл. Г. Андрей Печеновичъ. Бл. Г. Іоаннъ Рачичъ. Бл. Г. Петаръ Дожиць. Бл. Г. Петаръ Іоанновичъ. Бл. Г. Ігнатій Іоанновичъ. Бл. Г. Петаръ Шиличь. Бл. Г. Симеонъ отъ Радишиць. Благ. Г. Атанасій Трифковичъ. Благ. Г. Лука Миланковичъ. Благ. Стефанъ Петровичъ. Благ. Г. Петаръ Нешковичъ. Благ. Г. Александеръ Костичъ. Благ. Г. Александеръ Георгіевичъ. Благ. Г. Констандинъ Николичъ. Благ. Г. Паваль Стояновичъ. Благ. Г. Ілія Христичъ. Благ. Г. Андрей Петровичъ. Благ. Г. Іоаннъ Іоанновичъ. Благ. Г. Несторъ Исааковичъ. Благ. Г. Петаръ Чокоръ Епск: Канцелиста. Благ. Г. Димитрій Іоанновичъ. Благ. Г. Василій Милутиновичъ.

Благор: ГГ. Іурати.

Благор. Г. Димитрій Аввакумовичъ. Г. Констандинъ Исааковичъ. Бысокоуч. Г. Димитрій Сарачевичъ, Хирургъ. Г. Мовсеи Лукичь, Полицай. Г. Алексій Никола Живописаць.

ГГ. Избранаго Общества Членови,

Почтенород. Іоаннъ Петровичъ. Г. Констандинъ Трифковичъ. Г. Іоаннъ Полить. Г. Георгій Стоиковичъ. 2. Къг. Г. Петаръ Стояновичъ. Г. Тимошей Димитріевичъ. Г. Димитрій Адамовичъ. Г. Іоаннъ Шиличь. Г. Филипъ Костичъ. Г. Георгій Лубуричь. Г. Павель Петровичъ.

ГГ. Трговцы и Майстори.

Почтенор. Г. Іоаннъ Атанацковичъ. Г. Михайль Личанич 10. Къг. Г. Александеръ Нако. Г. Іоаннъ Чокаричь. Г. Атанасій Георгіевичъ. 10. Къг. Г. Осодоръ Шиличь. Г. Димитрій Шиличь. Г. Ефтимій

Димитрієвичъ. Г. Никола Патрати. Г. Антоній Но-
 ваковичъ. Г. Харитонъ Харишъ. 10. Къг. Г. Гри-
 горій Харишъ. Г. Архадій Шиѣаровичъ. Г. Теодоръ
 Дада. Г. Архадій Радосавлѣвичъ. Г. Іоандъ Боличъ.
 Г. Констандинъ Поповичъ. Г. Іоаниъ Міодраговичъ.
 Г. Констандинъ Георгієвичъ. Г. Димитрій Костичъ
 Корофоля. Г. Іоаниъ Панаотовичъ. Г. Павель Лало-
 шевичъ. Г. Кузманъ Шличъ. Г. Іоаниъ Михаило-
 вичъ. Г. Іоаниъ Петковичъ. Г. Манойло Ефтичъ.
 Г. Димитрій Видуловичъ. Г. Петаръ Іоанновичъ. Г.
 Димитрій Милутиновичъ. Г. Козма Ставровичъ. Г.
 Андрей Димичъ Воѣнскій. Г. Георгій Шевичъ. Г.
 Марко Поповичъ. Г. Петаръ Батановиѣъ. Г. Георгій
 Дражиѣъ. Г. Коста Чавичъ. Г. Трифунъ Чавичъ. Г.
 Павель Іоанновичъ. Г. Іоаниъ Ћомпаричъ. Г. Ігнать
 Стефановичъ. Г. Петаръ Крагуевацъ 5. Къг. Г. Ва-
 силій Кнежевичъ. Г. Савва Міодраговичъ. Г. Патаръ
 Петровичъ. 2. Къг. Г. Андрей Димитрієвичъ. Г. Сав-
 ва Груичъ. Г. Врани Топаловичъ Кафеджіа кодъ Зе-
 леа Венца. Г. Арсеній Костичъ. Г. Василиј Марко-
 вичъ. Благор. Г. Павель отъ Смоляновичъ. Г. Іо-
 аниъ Димитрієвичъ. Г. Давидъ Косановичъ. Г. Іо-
 сифъ Марковичъ. Г. Петаръ Абадичъ. Г. Савва Ко-
 ларовичъ Лебцелдеръ. Г. Христофоръ Секуличъ. Г.
 Спиридонъ Марковичъ. Г. Стефанъ Станковичъ. Г.
 Димитрій Панотовичъ. Г. Никола Богѣєвиѣъ. Г. Ди-
 митрій Тешановичъ. Г. Григорій Лазаревичъ. Г. Илія
 Огняновичъ. Г. Сима Радивоевичъ. Г. Іоацъ Іоанно-
 вичъ Бурямъ. Г. Аѣимъ Белянскій. Г. Теодоръ Кап-
 деморде. Г. Георгій Ћолнакиѣъ. Г. Ефта Распасовичъ.
 Г. Захарій Цвейѣъ. Г. Павель Манойловичъ. Г. Сте-
 фанъ Бошковичъ. Г. Савва Чокчиѣъ. Г. Сима Топал-
 ловичъ. Г. Димитрій Рошъ за Сына Николая. Г. Іо-
 аниъ Стефановичъ. Госпожа Василия Михайловичъ. Г.
 Екатерина Іаковлѣвичъ. Г. Јуліана Ракичъ.

Ученицы.

Благонадеждныи Іуноша Милошъ Поповичъ. Г.
 Оома Теодоровичъ. VI. Грамат. Класе. Феодоръ
 Мандичъ, Феодосій Іоанновичъ, Димитрій Поповичъ.
 Лазаръ Іоанновичъ. VI. Грам. Класе. Стефанъ Па-
 вишевичъ III. Грам. Клас. Антоій Неделковичъ II.
 Грам. Класе.

Калфе Трговачке.

Почтенныи Іоанн Малетиѣъ. Кириль М. Спиди.
 Савва Субботиѣъ. Петаръ Топаловичъ. Ааронъ Попо-
 вичъ. Теодоръ Капдеморде. Свега 182. Кнѣ.

О С Е К Ъ.

Благород. Г. Петаръ Іоанновичъ Велики Нотарошъ.
 Пл. Вармеѣ. Пожегк. Ассеоръ. Благор. Г. Георгій отъ
 Турковичъ Пл. Вировит: Вармеѣе Асс. Благород. Г.
 Диантрій Вуковичъ, великій Фишк. Варошк. Высо-
 коуч. Г. Васплій Атанасіевичъ Доктр. Медец. и Фисі-
 кусъ Варошкій. Высокоуч. Г. Василій Аргировичъ при
 Сирот. Касси Контролоръ. Благ. Г. Стефанъ Неделко-
 вичъ Фишк. Благор. Г. Феодоръ Миланковичъ, Далк.
 Пензіон. Каснаръ 2 Кнѣ. Почтенор. Г. Михайль Вру-
 шевиѣъ. Г. Максимъ Бозда. Г. Григорій Баичъ Тр-
 говцы. Г. Маѣен Крагуевичъ и Г. Ігнатиій Крагуевичъ
 Казанчіе. Г. Никифоръ Павловичъ, Сапунджія. Г. Іо-
 аннъ Апостоловичъ, Чизмаръ. Г. Петаръ Радоичъ,
 Шнандеръ. 15. Кнѣ.

П Е Т А Р В В А Р А Д И Н Ъ.

Благородный Г. Георгій Георгіевичъ Ц. Кр. Постъ Офі-
 циръ. 2. Кнѣ. Благород. Г. Павелъ Шерогличъ Маж.
 и Погранич. Адвок. Почтенор. Г. Георгіи Петковичъ
 Тргов. 4. Кнѣ.

П Р А Г Ъ.

Почт. Г. Георгій Пацаотовичъ, Купецъ.

ПРИВИНА - ГМАВА, МАНАСТИРЪ.

Преподобнѣйшій Г. Серафимъ отъ Миросавлѣвичъ
Игум: 3. Кнѣг.

РАКОВАЦЪ.

Преподобныи Г. Атанасій Гудуричъ Иероманахъ.
Высокоученныи Г. Иоакимъ Вуичъ Славено - Србскій
Списатель. 2. Кнѣг.

РУМА.

Почтенор. Г. Стефанъ Георгиевичъ и Г. Петаръ
Богдановичъ, Трговцы. 2. Кнѣг.

СЛАНКАМЕНЪ.

Послани одъ Г. Павла Марковича, Купца.

Нѣгово Благородіе Г. Капетанъ Аудиторъ Димитрій
одъ Нешиѣ Сл. Петров. Регим. Благор. Г. Лайтнатъ
и Фервалтунгсъ Ажутантъ Иоаниъ одъ Предичъ у Ми-
тровицы. Благор. Г. Лаптантъ Певель отъ Босничъ
изъ Сланк. Благор. Г. Иоаниъ Јанковичъ Постъ Адмі-
ністр. Бещансь. Почтенор. Г. Георгій Анѣлковичъ за
Сына Тимоѳеа. Г. Павель Натошевиѣ. Г. Проконій
Натошевичъ. Г. Иоаниъ Славничъ изъ Брашове. Г. Си-
меоиъ Кузмановичъ. Г. Феодоръ Вулко изъ Батанице.
Г. Савва Марковичъ изъ Сурдука, Купцы. Г. Ники-
форъ Ердерога, Арендаторъ Бещанкій. 13. Кнѣг.

СОМБОРЪ.

Честиѣшій Г. Иоаниъ Феодоровичъ Парохъ. Бла-
город. Г. Ісидоръ отъ Николичъ Слав. Ком. Бачк. дѣй-
ствит. Выще-Нотаріи; многи Сл. Ком. Асс. и Св. Кр.
Вар. изб. общ. чл. Благород. Г. Никола Леовичъ Ек-
сакторъ, за Сына Констант. Ретора. Благ. Г. Павель

Паланачкій Кассе Прецепт. Благор. Г. Александеръ Петровичъ Вице - Фишкаль, за брата Еміліана. Благор. Г. Василій Лазиць Препарандіе Профес. и избр. общ. членъ. Благ. Г. Никола Марковичъ, избр. общ. членъ. Благород. Г. Феодоръ Веселиновичъ Адв. и избр. общ. членъ, за сына свога Петра. Высокоуч. Г. Василій Максимовичъ Доктр. медец. Г. Гавріиль Максимовичъ избр. общ. членъ. Г. Ісідоръ Милановичъ Індагаторъ. Почт. Г. Лазаръ Поповичъ за сына Іоанна, Г. Лазаръ Атанацковичъ. Г. Іоаниъ Атанацковичъ, Г. Георгій Вуичъ, Г. Петаръ Мороквашиць, Трговцы и избр. общ. членови. Благонадеж. юноша Димитрій Мороквашиць II классе ученикъ. Почтенор. Г. Ісаакъ Бикарь за сына Симеона. Г. Василій Теофановичъ за сына Александра. Г. Петаръ Теофановичъ за сына Стефана. Г. Василій Прокоповичъ. Г. Іоаниъ Мошановичъ. Г. Іоаниъ Павловичъ. Г. Авраамъ Топалочичъ. Г. Георгій Михайловичъ Трговцы. Госпожа Елена Вуичъ. Господична Еміліа Деметріевичъ. Господич. Луиза Стоячко. Господична Еца Ковачиць. Благонадежд. юноша Георгій Кришпановичъ. Почт. Г. Павель Миликовичъ Лебцелдеръ. Г. Давидъ Лугомирскій Абачія. Г. Антоній Угльшиць Сабовъ. Г. Павель Илиць Трговаць. Г. Урошь Станковичъ Тргов. изъ Стапара. Димитрій Радуловичъ Тргов. калфа. 61. Књг.

С Т А Н И Ш И Ъ.

Честибйшій Г. Авраамъ Бордѣошкій, Діаконъ.

С Т А Р О - П А З О В О.

Честибйшій Г. Павель Трумичъ, Парохіе Адміністр. Высокоуч. Г. Симеонъ Несторовичъ, Учитель. 2 к.

С У С Е К Ъ

Честибйшій Г. Георгій Трифуновичъ, Парохъ. Чест. Г. Стефанъ Тимичъ, Парохъ. Почтенор. Г. Корнелія Іаниць, Тргов. 3. Књг.

Т И Т Е Л Ъ.

Почтенор. Г. Живко Крестичъ, Тргов. 15. Кнѣг.

Т У Р І А.

Почтенор. Г. Іоаниъ Іойкиѣъ, и Г. Манойло Медуричъ, Епитропи. • Г. Ааронъ Церначкій. 3. Кнѣг.

Ч А Л М А.

Честивѣишій Г. Алексій Костичъ Парохъ. Честн. Г. Димитрій Поповичъ Іеродіак и Дѣтонаставникъ. 2. к.

Ч Е Р Е В И Ъ Ъ.

Почтенор. Г. Гавріиль Нешковичъ. Почт. Г. Теодоръ Грчкій. 5. Кнѣг. Почт. Г. Петаръ Костичъ. 7. Кнѣг.

Ш И Ш А Т О В А Ц Ъ М.

Пречестивѣишій Г. Пахомій Іоанновичъ, Архд. 5. кнѣг.

Б У К О В А Р Ъ.

Благород. Г. Феодоръ отъ Стоичевичъ. Благор. Г. Аѳанасіи Лазаревичъ, Осечке Варош. Грундбухфервалт. и Землемѣр. Высокоученіи Г. Константиъ Бирра, Патвариста. Почтенор. Г. Г. Георгіи Антоновичъ, изъ Градишке, Василій Марковичъ. Константиъ Міхалович. Георгіи Бирра. Іоаниъ Поповиъ. Максимъ Стаичъ, Терговцы. Почтенор. Г. Никола Голубовучъ. Шпекулантъ. 10 Кнѣг.

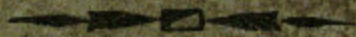




Р13 Срп II 823.1

Н а о д и с е :

- у Новомъ Саду кодъ Г. Георгіа Кириковича.
- Вршцу кодъ Г. Георгіа Поповича.
- Пешти кодъ Г. Јосифа Миловука.
- Тампшвару кодъ Г. Константина Вучковича.
- Земуну кодъ Г. Васиља Васиљевића.
- Вуковару кодъ Г. Іустина Михаиловича.
- Панчеву кодъ Г. Симеона Јоанновича.
- Београду кодъ Г. Григоріа Возаровича.



Г. Г. Препумерантомъ Покоиди-
рине Тикве обзнајоуе се, да ће
ово дѣло изъ неки причина мало
касније, него што е у Објавленію
назначено, изъ печатиѣ изићи.